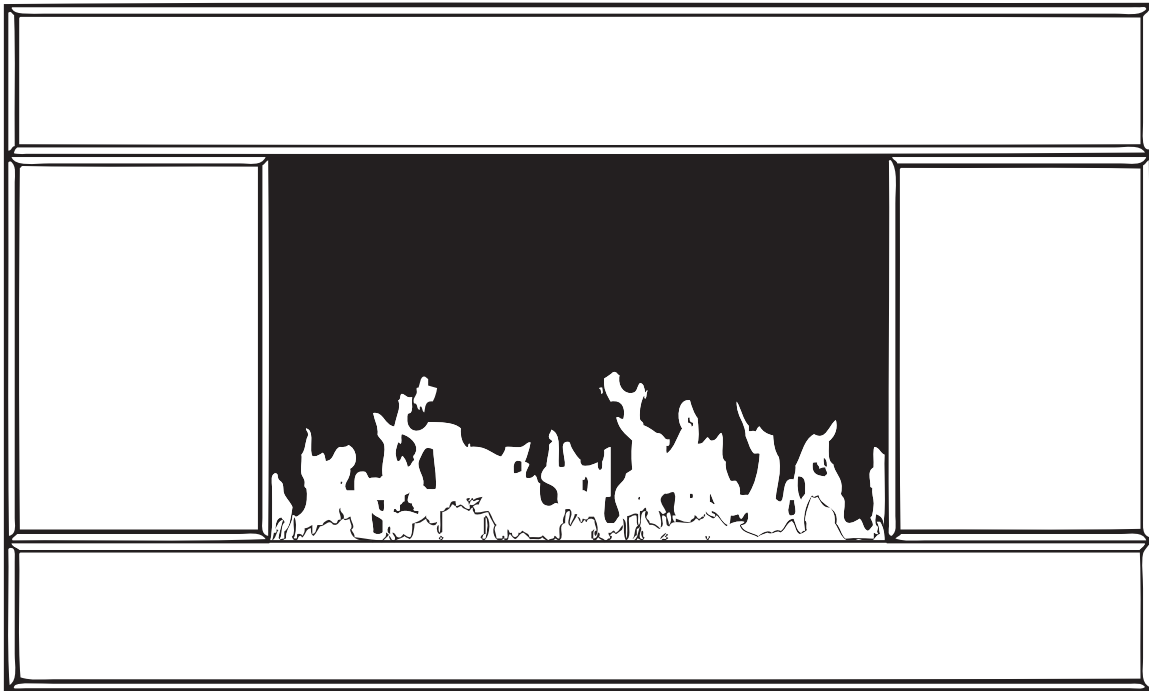


Evoked LCD Wall-Mount Electric Heater with Flame Effect

MODEL #L32-50

Français p. 18

Español p. 36



IMPORTANT INSTRUCTIONS

PLEASE READ THIS MANUAL BEFORE INSTALLING AND USING APPLIANCE

WARNING!

IF THE INFORMATION IN THIS MANUAL IS NOT FOLLOWED EXACTLY,
AN ELECTRICAL SHOCK OR FIRE MAY RESULT
CAUSING PROPERTY DAMAGE, PERSONAL INJURY OR LOSS OF LIFE.

INSTALLER: Leave this manual with the appliance.
CONSUMER: Retain this manual for future reference.

ATTACH YOUR RECEIPT HERE

Serial Number _____ Purchase Date _____



Questions, problems, missing parts? Before returning to your retailer, call our customer service department at 1-877-447-4768, 8:30 a.m. – 4:30 p.m., CST, Monday – Friday.

TABLE OF CONTENTS

Safety Information	3
Package Contents	6
Appliance Dimensions	7
Preparation	8
Installation Instructions	9
Operating Instructions	11
Care and Maintenance	12
Electric Wiring Diagram	14
Troubleshooting	15
Warranty	16
Replacement Parts	17




IMPORTANT: Read all instructions and warnings carefully before starting installation. Failure to follow these instructions may result in a possible electric shock, injury to persons, fire hazard and will void the warranty.

Please read the Installation & Operating Instructions before using this appliance.



Please read and understand this entire manual before attempting to assemble, operate or install the product.

1. Read all instructions before using this appliance.
2. This appliance is hot when in use. To avoid burns, do not let bare skin touch hot surfaces. If provided, use handles when moving this appliance. Keep combustible materials, such as furniture, pillows, bedding, papers, clothes and curtains at least 3 ft. (914 mm) from the front of this appliance.
3.  **CAUTION: Extreme caution is necessary when any heater is used by or near children or invalids and whenever the heater is left operating unattended.**
4. If possible always unplug this appliance when not in use.
5. Do not operate any heater with a damaged cord or plug or after the appliance malfunctions, has been dropped or damaged in any manner.
6. Any repairs to this appliance should be carried out by a qualified service person.
7. Under no circumstances should this appliance be modified. Parts having to be removed for servicing must be replaced prior to operating this appliance again.
8. Do not use outdoors.
9. This heater is not intended for use in bathrooms, laundry areas and similar indoor locations. Never place this appliance where it may fall into a bathtub or other water container.
10. Do not run cord under carpeting. Do not cover cord with throw rugs, runners or the like. Arrange cord away from traffic areas and where it will not be tripped over.
11. To disconnect this appliance, turn controls to the off position, then remove plug from outlet.
12. Connect to properly grounded outlets only.
13. This appliance, when installed, must be electrically grounded in accordance with local codes, with the current CSA C22.1 Canadian Electrical codes or for USA installations, follow local codes and the National Electric Code, ANSI/NFPA No. 70.
14. Do not insert or allow foreign objects to enter any ventilation or exhaust opening as this may cause an electric shock, fire or damage to the appliance.
15. To prevent possible fire, do not block air intakes or exhaust in any manner. Do not use on soft surfaces, like a bed, where openings may become blocked.
16. This appliance has hot and arcing or sparking parts inside. Do not use it in areas where gasoline, paint or flammable liquids are used or stored. This appliance should not be used as a drying rack for clothing, nor should Christmas stockings or decorations be hung on or near it.
17. Use this appliance only as described in this manual. Any other use not recommended by the manufacturer may cause fire, electric shock or injury to persons.
18. Always plug heaters directly into a wall outlet/receptacle. Never use with an extension cord or relocatable power tap (outlet/power strip).
19. SAVE THESE INSTRUCTIONS.

! DANGER



Electrical Connection

A 15 Amp, 120 volt, 60 Hz circuit with a properly grounded outlet is required. Preferably, the appliance will be on a dedicated circuit as other appliances on the same circuit may cause the circuit breaker to trip or the fuse to blow when the heater is in operation. The unit comes standard with a 6 ft. (1.8 m) long, three-wire cord, exiting the right side of the appliance. Plan the installation to avoid the use of an extension cord. Always plug heaters directly into a wall outlet/receptacle. Never use with an extension cord or relocatable power tap (outlet/power strip).



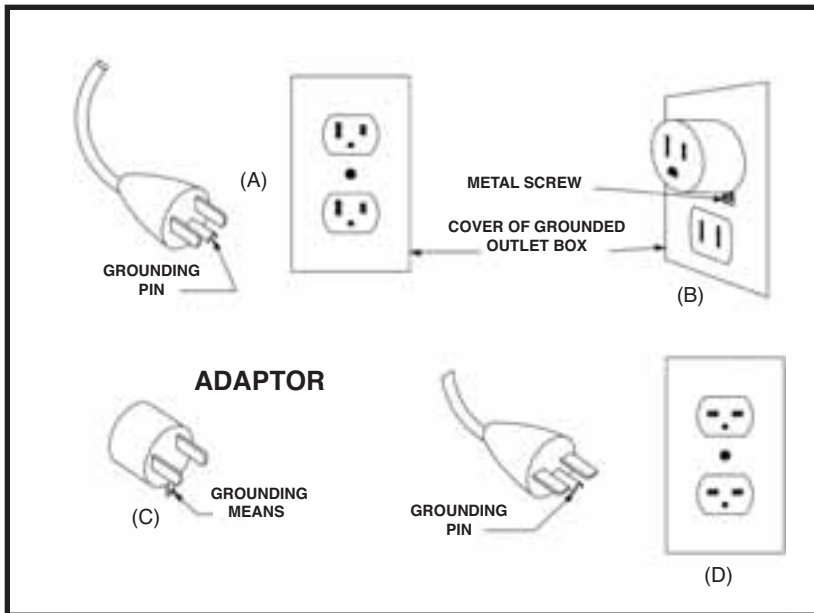
Electrical outlet wiring must comply with local building codes and other applicable regulations to reduce the risk of fire, electrical shock and injury to persons.



Do not use this appliance if any part of it has been under water. Immediately call a qualified service technician to inspect the appliance and replace any part of the electrical system which has been under water.

Grounding Instructions

This heater is for use on 120 volts. The cord has a plug as shown at (A) in the diagram below. An adaptor as shown at (C) is available for connecting three-blade grounding-type plugs to two-slot receptacles. The green grounding lug extending from the adaptor must be connected to a permanent ground such as a properly grounded outlet box. The adaptor should not be used if a three-slot grounded receptacle is available.



NOTE: Adaptors are NOT for use in Canada.

SAFETY INFORMATION

Remote Control


This equipment generates, uses, and can radiate radio frequency energy and, if not installed and used in accordance with the instruction manual, might cause harmful interference to radio communications.


However, there is no guarantee that interference will not occur in a particular installation. If this equipment does cause harmful interference to radio or television reception, which can be determined by turning the equipment off and on, the user is encouraged to try to correct the interference by one or more of the following measures:

- Reorient or relocate the receiving antenna.
- Increase the separation between the equipment and receiver.
- Connect the equipment into an outlet on a circuit different from that to which the receiver is connected.
- Consult the dealer or an experienced radio/TV technician for help.

The remote control requires 1 Lithium Coin Cell Battery (size CR2025), which is included.

DO NOT mix old and new batteries.

 DO NOT use rechargeable silver oxide cell batteries with remote control unit.
DO NOT mix alkaline, standard (Carbon-Zinc), or rechargeable (Nickel-Cadmium) batteries.
DO NOT dispose of batteries in fire. Improper disposal may cause batteries to leak or explode.

 **CAUTION:** Changes or modifications not expressly approved by the manufacturer and CSA could void user's authority to operate this equipment.

WARNING



ELECTRICAL, PLUMBING OR GAS LINES MAY BE IN WALL.

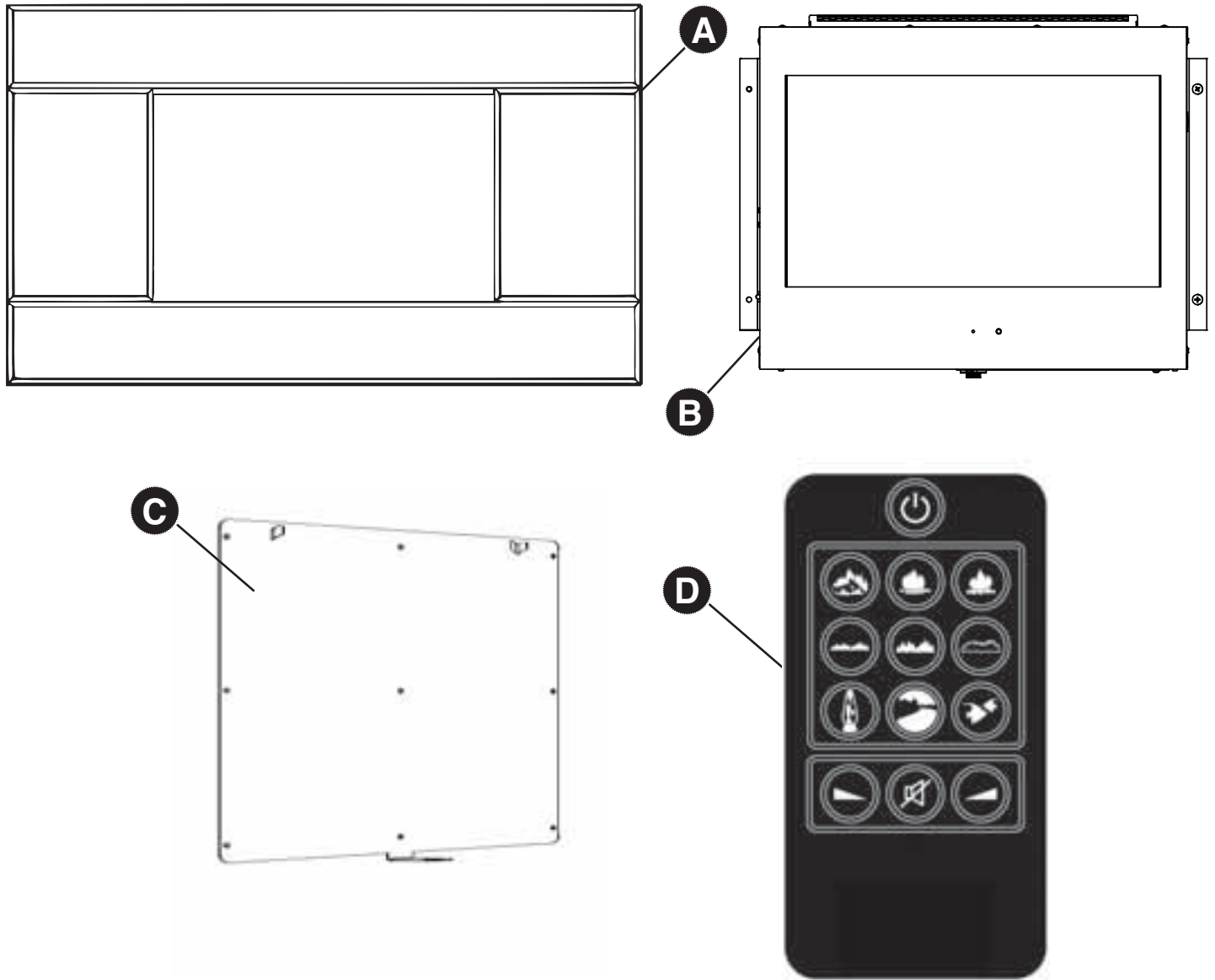
Before cutting, drilling or hammering, verify their location. If needed, contact your electrician, plumber or service person.

CAUTION

PRODUCT DAMAGE MAY OCCUR.

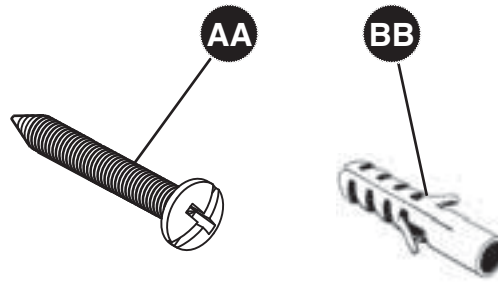
Never attempt to disassemble or alter the product in any way not instructed by this manual.

PACKAGE CONTENTS



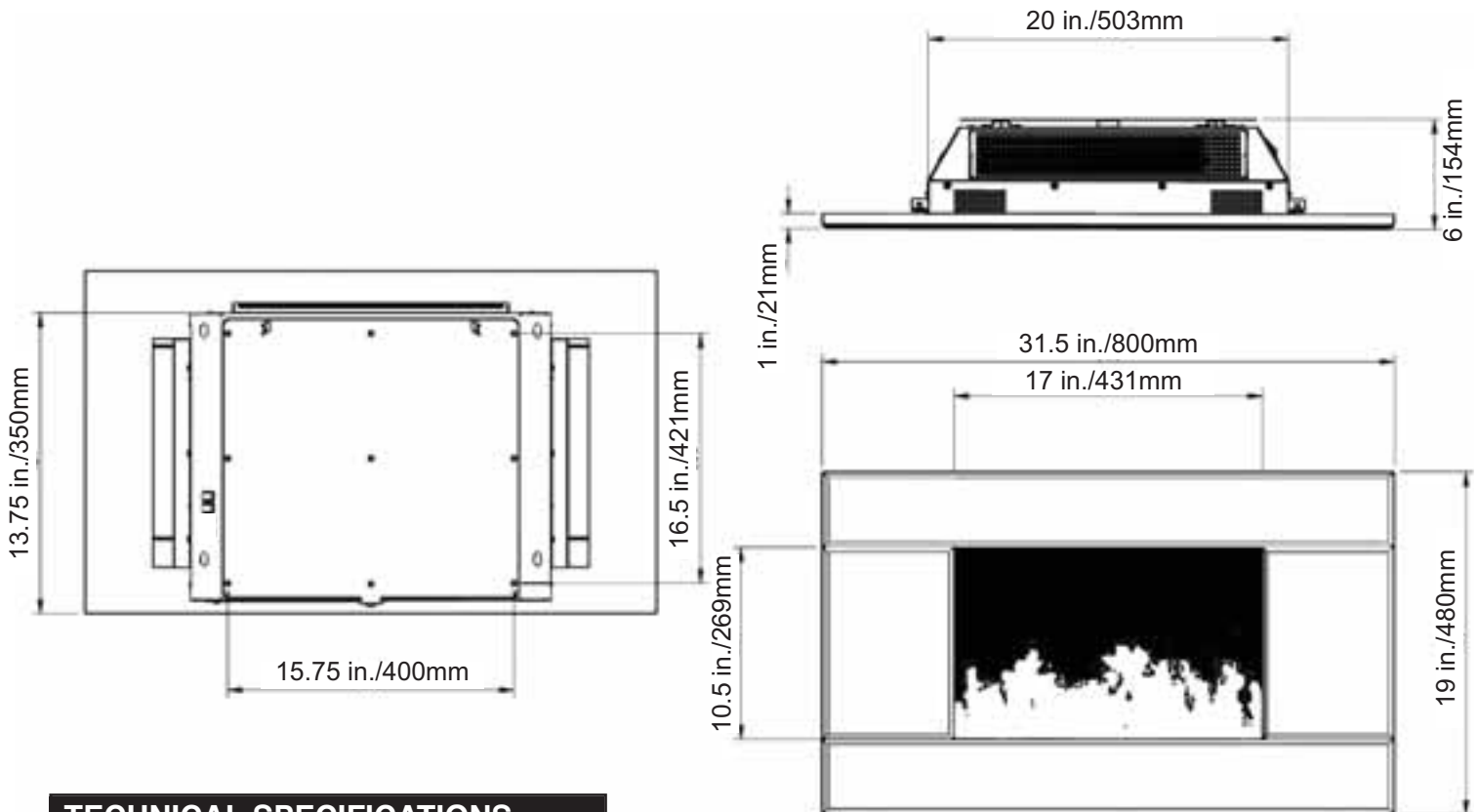
PART	DESCRIPTION	QUANTITY
A	Glass Facia	1
B	Heater Body	1
C	Wall Plate (pre-assembled)	1
D	Remote Control	1

HARDWARE CONTENTS (shown actual size)



PART	DESCRIPTION	QUANTITY
AA	Screw	4
BB	Wall Plug	4

APPLIANCE DIMENSIONS



TECHNICAL SPECIFICATIONS

VOLTAGE	120V AC
FREQUENCY	60 Hz
MAX. AMPS	12A
HEATER RATING	1,350W
LCD SCREEN RATING	40W

PREPARATION

The appliance should be located in an area:

- Out of direct sunlight
- Not susceptible to moisture
- Away from uninsulated outside walls
- At least 36 in. (914 mm) from drapery, furniture and other combustibles

CLEARANCE TO COMBUSTIBLES	
Sides	4 in. (101.6 mm)
Floor	4 in. (101.6 mm)
Top	36 in. (914 mm)
Front	36 in. (914 mm)
Rear	0 in. (0 mm)

This appliance must not be mounted at floor level. Allow a minimum clearance of 4 in. (100 mm) to the floor.

Before beginning assembly of product, make sure all parts are present. Compare parts with package contents list and hardware contents list. If any part is missing or damaged, do not attempt to assemble the product.

Estimated Assembly Time: 30 minutes

Tools Required for Assembly (not included)

Drill

Drill Bits

Level

Pencil

Phillips Screwdriver

3/16" (5mm) hexagon key

Open the unit and check carefully for visible damage. If you have any problems with installation, operation, missing parts, or damage, please call 877-447-4768 for service.

DO NOT dispose of packaging until you are satisfied with your heater.

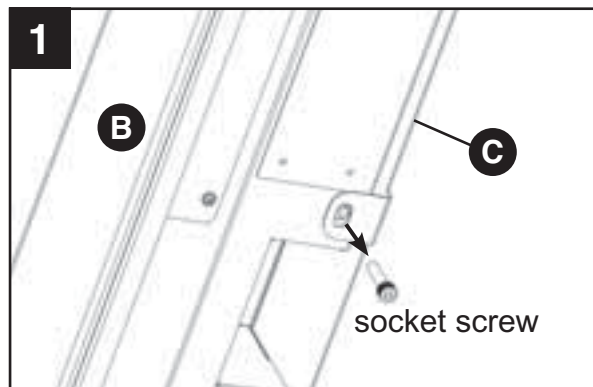
DO NOT return unit to store before calling 877-447-4768 for service.

INSTALLATION INSTRUCTIONS

NOTE: The manufacturer assumes absolutely no responsibility for injuries and damages that may occur due to improper installation or handling. The appliance should not be installed until all wet plastering and/or drywall sanding and wall painting has been completed. Do not block the ventilation holes of the appliance. The wall onto which the appliance is installed must be flat. Install only on a vertical surface. Avoid sloped surfaces. Installation onto anything other than a vertical wall may result in fire, damage or injury.

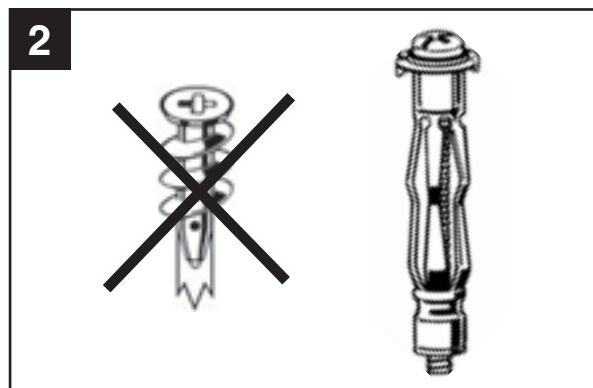
- 1. DO NOT connect the appliance to the electric supply at this stage.** Remove the single socket screw from the middle of base panel of the heater body (B) using a 3/16 in. (5 mm) hexagon key, then remove the wall plate (C). After having selected the final mounting position of the appliance, taking into account the size and clearance requirements, the electrical connection, and the strength of the wall, the wall plate (C) may be secured to the wall.

⚠ CAUTION - The wall where the appliance is to be installed must be capable of long-term support of the total load of the appliance.

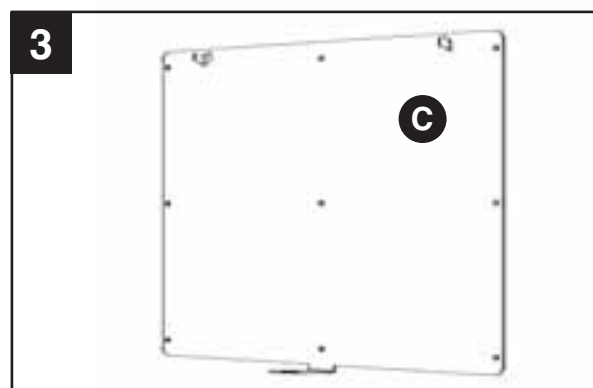


- 2.** If the appliance is to be mounted on an inside brick or solid masonry wall, then the wall plugs (BB) and screws (AA) provided should be used. Wall plugs (BB) are not necessary when mounting on a drywall or plaster wall. However, screws (AA) should be installed into a wooden stud in at least two positions vertically. If this is not possible, then the wall should be strengthened with additional studs or cross members.

If there is no alternative to mounting directly on wallboard, then wallboard anchors will be required (not included). These should be metal, not plastic, and the type indicated in Fig. 2.



- 3.** Using a level to check correct horizontal alignment, hold the wall plate (C) in the desired position and use a pencil to mark the position of the mounting holes on the wall. Remove the wall plate (C) from the wall. For masonry, drill four holes using a 5/16 in. (8.0 mm) masonry bit to a depth of 1-1/2 in. (43 mm) and insert the included wall plugs (BB). For wallboard, drill four holes and insert wallboard anchors (not included). Make sure the plugs or anchors are flush to the wall. If installing directly into studs, drill holes using a 1/8 in. (3.175 mm)

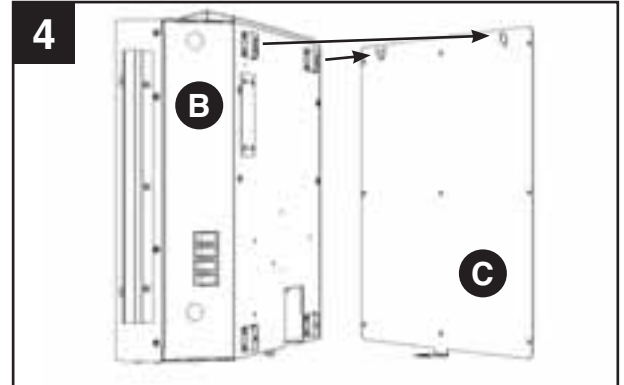


Continued on next page

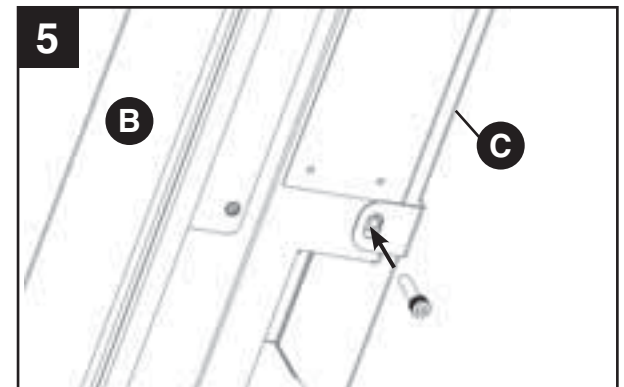
INSTALLATION INSTRUCTIONS

wood bit to a depth of 1-1/4 in. (31.75 mm). Using the screws (AA) provided, secure the wall plate (C) to the wall. Make sure the wall plate (C) is firmly attached to the wall.

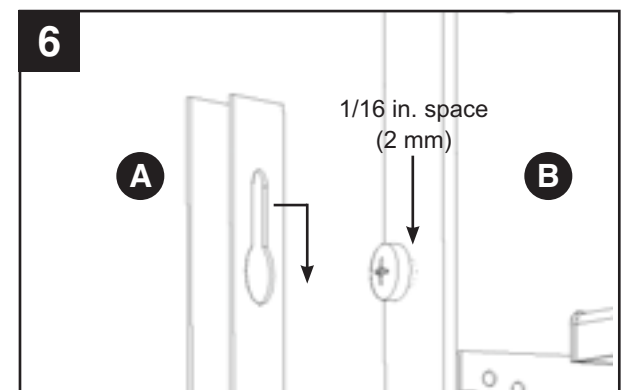
4. With the wall plate (C) secured in position the heater unit can be hung onto the wall plate (C). Ensure the two hooks at the top of the wall plate (C) fully engage the keyhole shaped holes in the brackets at the top of the back of the heater body (B) as shown in Fig. 4.



5. Re-install the socket screw to the base panel of the heater body (B) through the tab at the bottom of the wall plate (C) and tighten using a 3/16 in. (5 mm) hexagon key. This secures the heater to the wall plate (C) and will prevent the heater from falling off the wall plate (C) in the event it is accidentally bumped, for example.



6. When the heater unit is in position on the wall, remove the decorative glass facia (A) from the packaging and mount on the heater. The four keyhole shaped holes on the back of the frame of the glass facia (A) mount directly onto the four M6 screws on the front of the heater body (B). Make sure the screws have a 1/16 in. (2 mm) space behind the head as shown. **NOTE:** Make sure the frame is fitted correctly and the remote control infrared sensor can be seen through the hole in the middle of the lower glass panel. If not, the appliance will not receive signals from the remote control (D).



Plug the power cord into a 15 Amp/120 volt outlet. The heater is now ready to use.

⚠ CAUTION: Make sure that the unit is installed so that the power cord is not compressed against or caught on the unit or the mantel and that it has an unobstructed path to the grounded outlet.

OPERATING INSTRUCTIONS

Read All Instructions Before Use

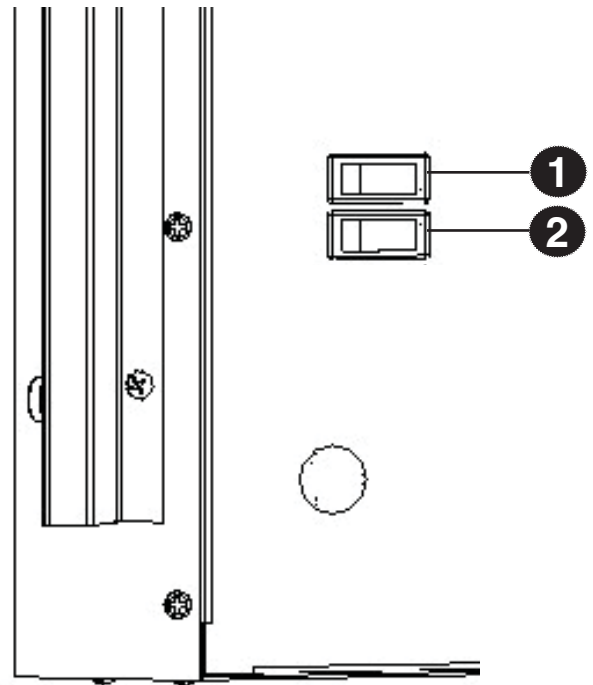
Check that the heater outlet grill, mounted at the top of the appliance, is not covered or obstructed in anyway, and make sure the power to the unit is switched on.

The appliance features conveniently separate controls for flame effect and for heater control. This allows you to operate the unit in two (2) different modes:

- **As a full-featured unit** - both flame effect and heater are on. This mode allows you to enjoy the look of the fire along with the heat output of a heater.
- **As a visual effect** - only the flame effect is on, the heater is off. We recommend this mode for warm weather application, when you want the ambiance of a fire without any heat output.

Controlling the unit functions

- 1** This switch controls the main power to the unit and switches on the LCD display panel. This feature can be used independently of the heating features.
- 2** This switch operates the fan heater. When the fan heater is in operation, a red indicator light will light up in the lower center of the glass frame. To use the heat function, the main power switch **(1)**, must also be in the “on” position. To turn off the heater, press the **(2)** button again. To turn off the heater and the LCD display, press the **(1)** button.



The unit can be switched off at any time, no matter what mode is selected, by simply switching the first switch on the right side of the heater to the “OFF” position.

If possible, unplug the power cord when not in use.

This appliance has a safety cut-out system which will activate if the air inlets or heater outlets are obstructed. For safety reasons the heater WILL NOT switch on again automatically.

NOTE: The LCD display panel will remain operational if the cut-out is activated. Only the fan heater elements are prevented from operating.

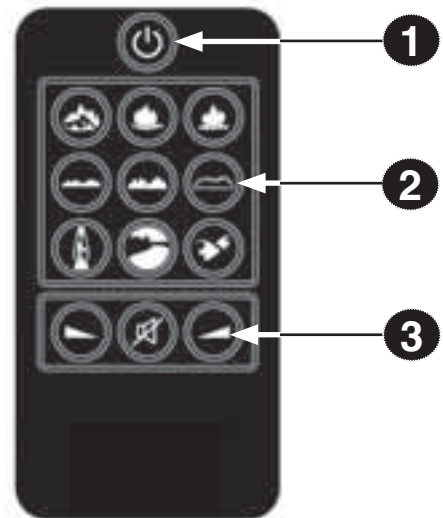
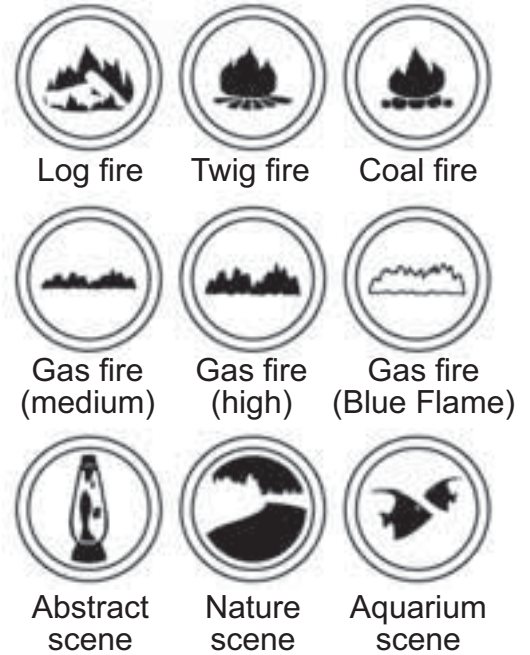
The following procedure must be carried out before the heater can be operated again:

1. Unplug the power supply cable at the outlet socket and set all appliance switches to OFF.
2. Leave the heater OFF for a period of no less than 10 minutes, ensuring any obstructions are removed.
3. Plug in the power supply cable at the outlet socket, then switch the appliance to ON.

If an attempt to switch on the appliance is made before the safety cut-out has reset, the heaters may cut-out for a further period of time. If the sequence has been followed correctly and the heaters still fail to function, check that the power supply cable plug is plugged in at the outlet socket. If this is not the cause, call an electrician.

OPERATING INSTRUCTIONS

- 1 LCD on/off control:** The LCD display may be switched on and off independently of the heater functions by using the LCD on/off button as shown on the remote control.
- 2 Scene select buttons:** The appliance is pre-programmed with nine different scenes as shown. These scenes have been specially edited to run in a seamless loop. When the appliance is switched on, the log fire scene will automatically run. To select a different scene, press the appropriate scene select button to choose the desired scene. During normal operation the footage may occasionally appear to 'freeze' for a fraction of a second. This happens as the scene is recycled to loop again. This is perfectly normal and should be no cause for concern.
- 3 Volume up, down and mute button:** Some of the LCD scenes include sound effects. These buttons raise and lower the volume. The mute button mutes the speakers. While the speakers are muted, a symbol will be displayed on screen. Press again to de-activate.



CARE AND MAINTENANCE

Before attempting ANY maintenance:

1. Turn off power to the unit.
2. Unplug the power cord from outlet.
3. Let the appliance cool if it has been operating.

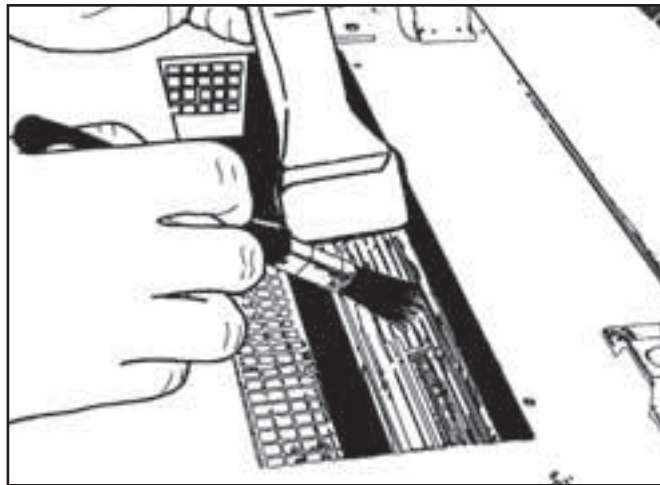
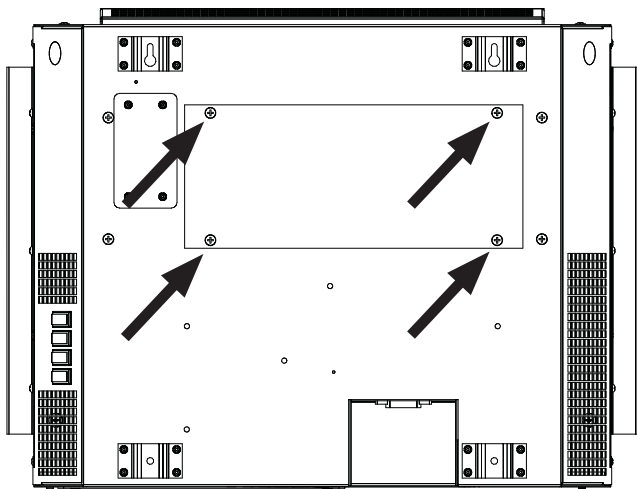
Except for periodic dusting, there are no specific requirements for care, other than regular cleaning of the general appliance. Wiping with a dry cloth is normally sufficient. **DO NOT** use abrasive cleaners as they can damage the finish. Make sure the heater outlet grill (located on the top panel) and the air inlet mesh grills (located on the sides and base panel) are kept clear of dirt, dust, and pet hair. These should be vacuum cleaned periodically using a brush attachment.

GLASS FACIA PANEL - This should only be cleaned using a non-abrasive glass cleaner. Test on a small area first.

CARE AND MAINTENANCE

CLEANING THE FAN - WARNING: UNPLUG UNIT BEFORE CLEANING. Over time, a build-up of lint, dust and other airborne matter such as pet hair can accumulate on the fan. This can cause the safety cut-out system to operate. Remove the decorative glass facia and remove the appliance from the wall (to remove the glass facia, follow Installation Steps 4 and 5 in reverse). Using a Phillips screwdriver, remove the four screws (indicated) from the back of the appliance and remove the fan cover to access the fan rotor. Using a clean, dry soft brush, very gently remove any build-up of dust from the fan blades, cleaning the inside of the blades as well as the outside. Use a vacuum cleaner nozzle to collect the dust.

IMPORTANT: THE FAN IS A VERY DELICATE COMPONENT AND EXTREME CARE SHOULD BE TAKEN NOT TO DAMAGE THE FAN BLADES. DO NOT TOUCH THE FAN BLADES EXCEPT WITH THE BRUSH.



Re-assemble the appliance and fit back on the wall.

IMPORTANT: DO NOT OPERATE THE HEATER WITHOUT THE FAN COVER FITTED.

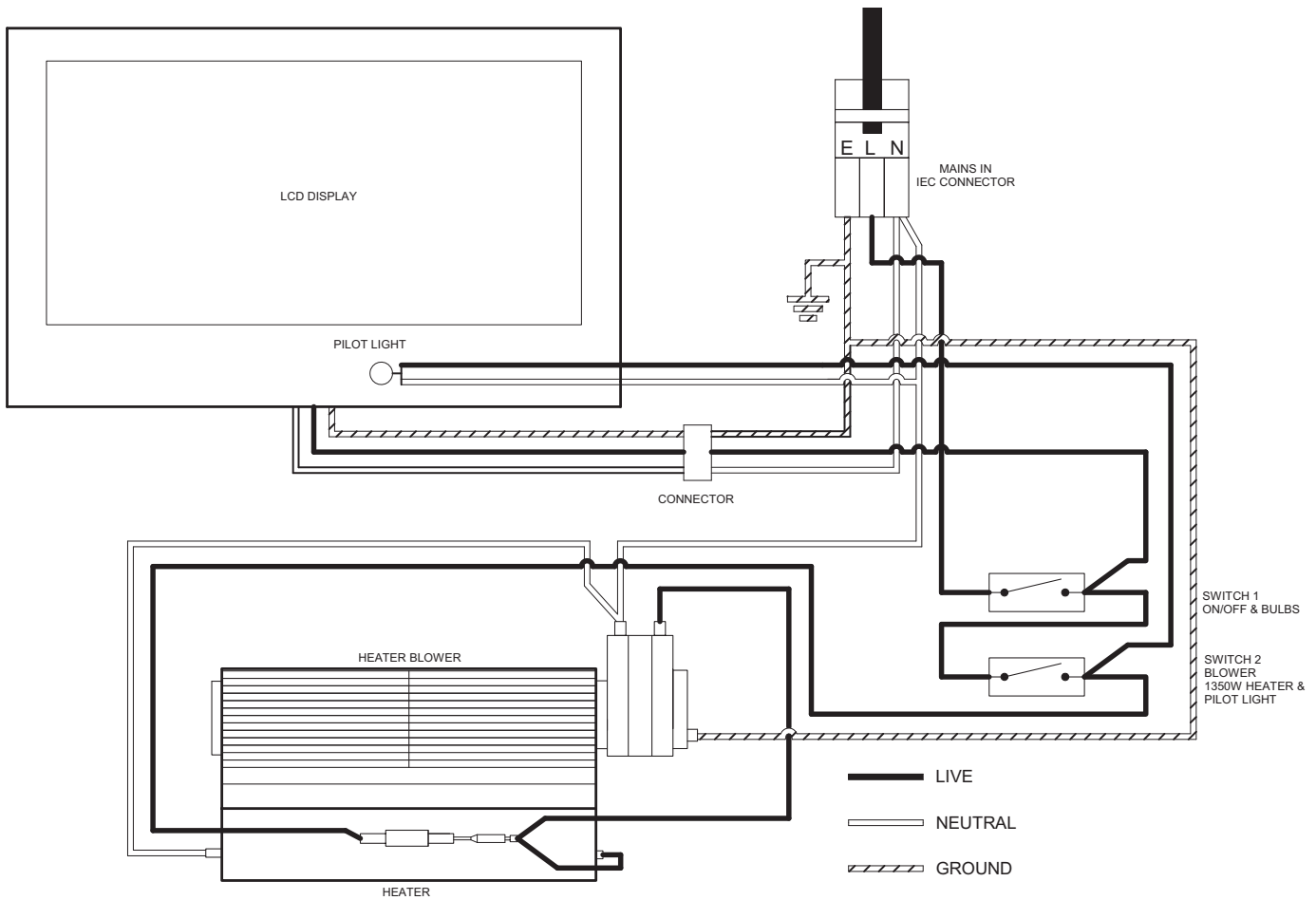
Except the fan, which can be cleaned, there are no internal user serviceable parts.

Check regularly that wall mount is secure and screws are tight. Also check the main power cord and connections. If the power cord becomes damaged, it must be replaced by a licensed electrician in accordance with national and local codes.

Use only genuine manufacturer's replacement parts available from your supplier.

ELECTRIC WIRING DIAGRAM

Any electrical repairs or rewiring of this unit should be carried out by a licensed electrician in accordance with national and local codes.



⚠ DANGER



Disconnect power before servicing.



Any electrical re-wiring of this appliance must be done by a qualified electrician. This wiring must be done in accordance with local codes and/or in Canada with the current CSA C22.1 Canadian Electrical Code, and for US installations, the National Electrical Code ANSI/NFPA NO 70.



If repairing or replacing any electrical component or wiring, the original wire routing, color coding and securing locations must be followed.

TROUBLESHOOTING

If you have any questions regarding the product, please call customer service at 1-877-447-4768, 8:30 a.m. – 4:30 p.m., CST, Monday – Friday.

PROBLEM	POSSIBLE CAUSE	CORRECTIVE ACTION
Appliance does not operate.	<ol style="list-style-type: none"> 1. The appliance is not plugged in. 2. A circuit breaker is tripped or a fuse blown. 3. Defective ON/OFF switch. 4. Loose wiring. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Make sure the appliance is plugged in to a standard 120V outlet. 2. Check additional appliances on the circuit; ideally the appliance should be on a dedicated 15 Amp circuit. 3. Call customer service. 4. Call customer service.
Power light is ON but the LCD display is not visible.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Incorrect operation. 2. LCD not functioning. 3. Loose wiring. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Refer to operating instructions. 2. Call customer service. 3. Call customer service.
Heater is not operating.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Incorrect operation. 2. Defective heater switch. 3. Defective heater assembly. 4. Loose wiring. 5. Dirty or clogged vents. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Refer to operating instructions. 2. Call customer service. 3. Call customer service. 4. Call customer service. 5. Unplug the unit. Clear vent area of dust and debris. Wait ten minutes, plug the unit in again and turn on the heater.
Excessive noise when the heater is operating.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Dirty or clogged fan. 2. Defective heater assembly. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Refer to Cleaning the Fan in Care and Maintenance. 2. Call customer service.

WARRANTY

The manufacturer warrants that your new electric heater is free from manufacturing and material defects for a period of one year from date of purchase, subject to the following conditions and limitations.

1. This electric heater must be installed and operated at all times in accordance with the instructions furnished with the product. Any alteration, willful abuse, accident, or misuse of the product shall nullify this warranty.
2. This warranty is non-transferrable and is made to the original owner, provided that the purchase was made through an authorized supplier of the manufacturer.
3. This warranty is limited to the repair or replacement of part(s) found to be defective in material or workmanship, provided that such part(s) have been subjected to normal conditions of use and service, after said defect is confirmed by the manufacturer's inspection.
4. The manufacturer may, at its discretion, fully discharge all obligations with respect to this warranty by refunding the wholesale price of the defective part(s).
5. Any installation, labor, construction, transportation, or other related costs/expenses arising from defective part(s), repair, replacement, or otherwise of same, will not be covered by this warranty, nor shall the manufacturer assume responsibility for same. Further, the manufacturer will not be responsible for any incidental, indirect, or consequential damages, except as provided by law.
6. All other warranties - expressed or implied - with respect to the product, its components and accessories, or any obligations/liabilities on the part of the manufacturer are hereby expressly excluded.
7. The manufacturer neither assumes nor authorizes any third party to assume, on its behalf, any other liabilities with respect to the sale of this product.
8. The warranties as outlined within this document do not apply to non-manufacturer accessories used in conjunction with the installation of this product.

This warranty is void if:

- a) The appliance has been operated in atmospheres contaminated by chlorine, fluorine or other damaging chemicals.
- b) The appliance is subjected to prolonged periods of dampness or condensation.
- c) Any alteration, willful abuse, accident, or misuse of the product.

IF WARRANTY SERVICE IS NEEDED . . .

- 1) Contact customer service at 1-877-447-4768, 8:30 a.m. – 4:30 p.m., CST, Monday – Friday. Make sure you have your warranty, your sales receipt, and the model/serial number of your product.
- 2) DO NOT ATTEMPT TO DO ANY SERVICE WORK YOURSELF.

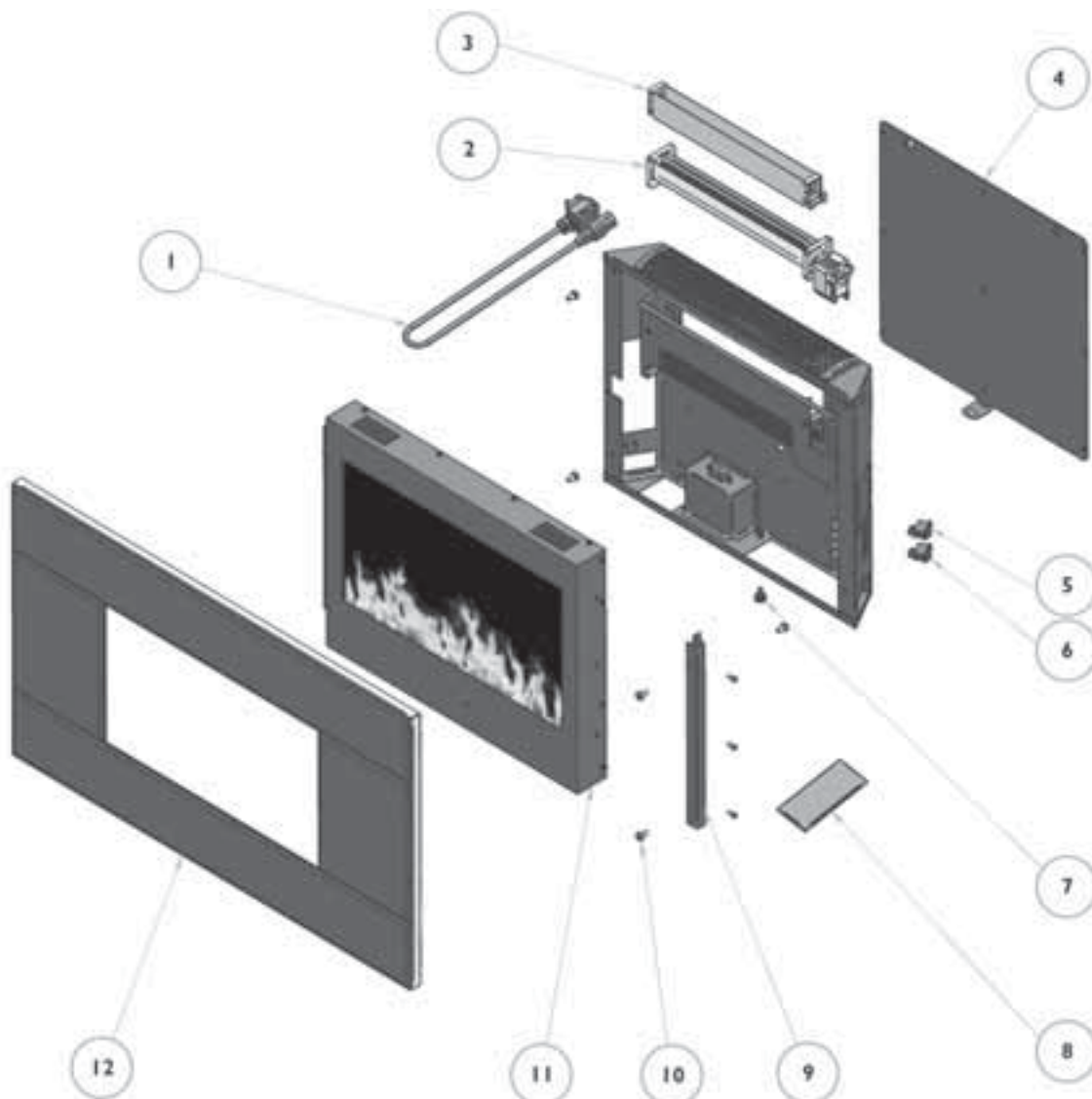
GHP Group, Inc.
8280 Austin Avenue
Morton Grove, IL.
60053-3207

Focal Point Fires plc.
Avon Trading Park, Reid Street
Christchurch, Dorset
BH23 2BT

REPLACEMENT PARTS LIST

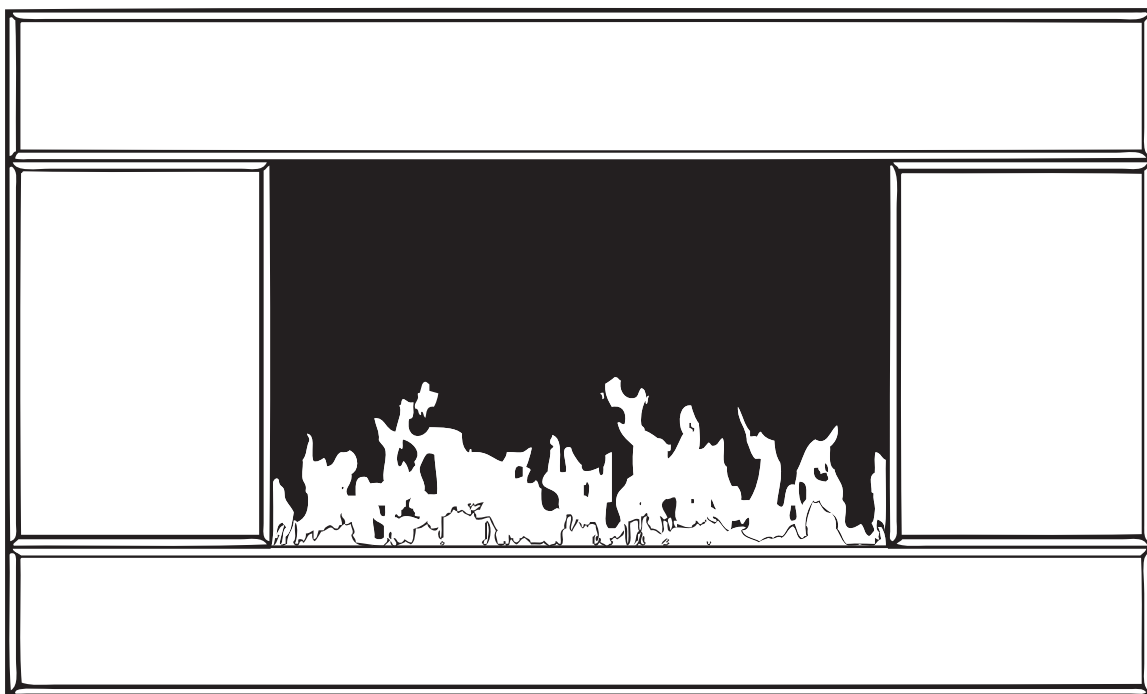
For replacement parts, call our customer service department at 1-877-447-4768, 8:30 a.m. – 4:30 p.m., CST, Monday – Friday.

PART	DESCRIPTION	PART #
1	POWER CORD	F930303
2	FAN	F930218
3	HEATING ELEMENT	F930183
4	WALL PLATE	F711436
5	ON/OFF SWITCH	F930121
6	HEATER SWITCH	F930123
7	SHOULDER BOLT	F760086
8	REMOTE HANDSET	F960020
9	FRAME BRACKET	F711444
10	M6 X 12 SCREW	F760076
11	LCD DISPLAY PANEL	F930151
12	DECORATIVE FRAME	F820442



Evoker radiateur électrique mural à écran ACL avec effet de flamme

MODÈLE #L32-50



CONSIGNES IMPORTANTES

VEUILLEZ LIRE CE MANUEL AVANT D'INSTALLER OU D'UTILISER LE FOYER.

AVERTISSEMENT!

RESPECTEZ SCRUPULEUSEMENT LES DIRECTIVES DU PRÉSENT MANUEL
POUR PRÉVENIR LES CHOCS ÉLECTRIQUES, LES INCENDIES, LES
DOMMAGES AINSI QUE LES BLESSURES GRAVES OU MORTELLES.

REMARQUE À L'INTENTION DE L'INSTALLATEUR : Veuillez laisser ce manuel au propriétaire.

REMARQUE À L'INTENTION DU CLIENT : Veuillez conserver ce manuel pour vous
y référer ultérieurement.

JOIGNEZ VOTRE REÇU ICI

Numéro de série _____ Date d'achat _____



Des questions, des problèmes, des pièces manquantes? Avant de retourner l'article au détaillant, communiquez avec notre service à la clientèle au 1 877 447-4768, entre 8 h 30 et 16 h 30, HNC, du lundi au vendredi.

TABLE DE MATIÈRES

Consignes de sécurité	20
Contenu de l'emballage.....	24
Dimensions de l'appareil	25
Préparation	26
Directives d'Installation	27
Directives d'utilisation	29
Entretien	30
Schéma de câblage.....	32
Dépannage	33
Garantie.....	34
Liste des pièces de rechange.....	35




IMPORTANT : Lisez attentivement toutes les directives et tous les avertissements avant de procéder à l'installation. Le non-respect de ces directives peut provoquer un choc électrique, des blessures et un incendie, et annule la garantie.

Veillez lire les directives d'installation et d'utilisation avant d'utiliser ce foyer.



Veillez vous assurer de lire et de comprendre l'intégralité de ce manuel avant d'assembler, d'utiliser ou d'installer ce produit.

1. Lisez toutes les directives avant d'utiliser ce foyer.
2. Ce foyer est chaud lorsqu'il est en fonction. Afin d'éviter les brûlures, ne touchez pas aux surfaces chaudes. Si le foyer est muni de poignées, servez-vous des poignées pour le déplacer. Assurez-vous que les matières combustibles, telles que les meubles, les oreillers, la literie, le papier, les vêtements et les rideaux, se trouvent au moins 914 mm (3 pi) de l'avant du foyer.
3.  **MISE EN GARDE : Faites preuve d'une extrême prudence lorsqu'un radiateur est utilisé par ou à proximité des enfants ou des personnes handicapées et lorsque vous laissez le radiateur en fonction sans surveillance.**
4. Dans la mesure du possible, débranchez toujours ce foyer lorsqu'il n'est pas utilisé.
5. N'utilisez pas un radiateur muni d'un cordon ou d'une fiche endommagé, qui a déjà subi une défaillance, qui est déjà tombé ou qui a été endommagé de quelque façon que ce soit.
6. Confiez toute réparation de ce foyer à un technicien qualifié.
7. Ne modifiez jamais ce foyer. Remettez en place les pièces qui doivent être retirées pour l'entretien avant d'utiliser le foyer de nouveau.
8. N'utilisez pas ce foyer à l'extérieur.
9. Le radiateur n'est pas conçu pour être utilisé dans une salle de bains, une salle de lavage ou tout autre endroit humide semblable. Ne placez jamais ce foyer à un endroit où il pourrait tomber dans une baignoire ou un autre contenant rempli d'eau.
10. Évitez d'acheminer le cordon sous un tapis. Ne couvrez pas le cordon avec une carpe, un tapis de passage ou un autre article semblable. Placez le cordon dans un endroit peu passant et où il ne pourra pas être accroché.
11. Pour débrancher ce foyer, tournez les commandes en position d'arrêt, puis retirez la fiche de la prise.
12. Branchez le cordon uniquement sur une prise correctement mise à la terre.
13. Lors de l'installation, veillez à ce que le foyer soit mis à la terre conformément aux codes locaux, à la plus récente version du Code canadien de l'électricité, CSA C22.1 ou, dans le cas des installations aux É.-U., aux codes locaux et au code national de l'électricité, ANSI/NFPA N° 70.
14. N'insérez jamais un objet, quel qu'il soit, dans les ouvertures de ventilation ou de sortie d'air du foyer afin de prévenir les dommages ainsi que les risques de choc électrique et d'incendie.
15. Afin de prévenir les risques d'incendie, ne bloquez jamais les prises d'entrée ou de sortie d'air de quelque façon que ce soit. Ne placez pas le foyer sur une surface molle, comme un lit, car les ouvertures pourraient se bloquer.



CONSIGNES DE SÉCURITÉ

16. Ce foyer renferme des pièces chaudes et qui produisent des arcs électriques ou des étincelles. N'utilisez pas le foyer là où de l'essence, de la peinture ou des liquides inflammables sont utilisés ou entreposés. Ce foyer et ses environs ne doivent pas servir de support de séchage pour les vêtements ni à accrocher des bas de Noël ou des décorations.
17. N'utilisez ce foyer que pour l'usage prévu dans ce manuel. Toute autre utilisation du foyer qui n'est pas prévue par le fabricant peut provoquer un incendie, un choc électrique ou des blessures.
18. Branchez toujours le foyer électrique directement sur une prise murale. N'utilisez jamais de rallonge ni de prise mobile (barre d'alimentation).
19. Conservez ces directives.

! DANGER



Branchement électrique

Un circuit de 15 A, 120 V, 60 Hz correctement mis à la terre est nécessaire. Il est recommandé de réserver un circuit au foyer, car d'autres appareils alimentés par le même circuit pourraient causer le déclenchement du disjoncteur ou faire griller le fusible lorsque le radiateur est en fonction. Le appareil est muni d'un cordon trifilaire de 1,8 m (6 pi) qui se trouve du côté droit du foyer. Planifiez l'installation pour éviter d'utiliser une rallonge. Branchez toujours le foyer électrique directement sur une prise murale. N'utilisez jamais de rallonge ni de prise mobile (barre d'alimentation).



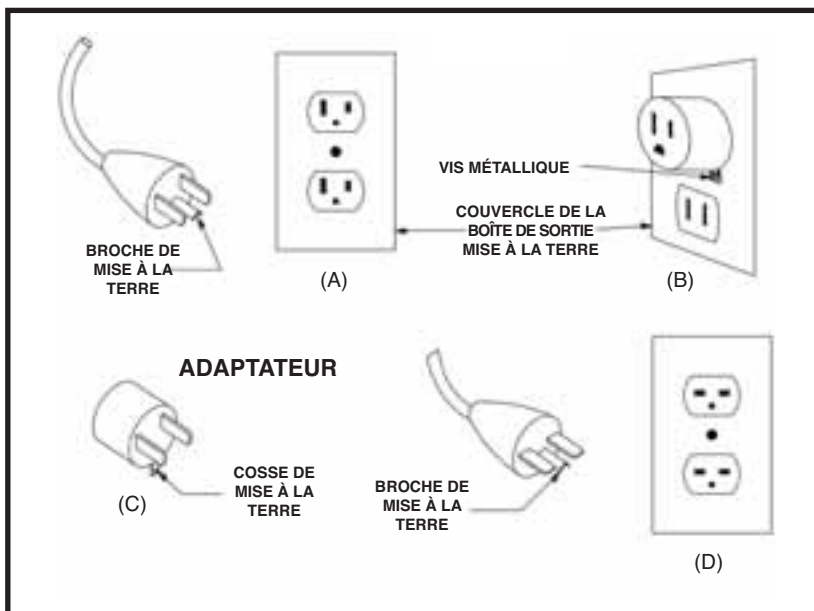
Le câblage de la prise électrique doit être conforme aux codes du bâtiment locaux et à tout autre règlement afin de réduire le risque d'incendie, de choc électrique ou de blessure.



N'utilisez pas ce foyer si une partie du foyer a été immergée. Appelez immédiatement un technicien qualifié qui inspectera le foyer et remplacera toute partie du circuit électrique qui a été immergée.

Directives de mise à la terre

Ce radiateur est conçu en fonction d'un circuit de 120 volts. Le cordon est doté d'une fiche (illustration A, figure 1). Un adaptateur (illustration C, figure 1) permet de brancher les fiches à trois broches avec mise à la terre sur des prises à deux fentes. La cosse de mise à la terre verte de l'adaptateur doit être branchée à une mise à la terre permanente comme une boîte de sortie correctement mise à la terre. Ne vous servez pas de l'adaptateur si une prise à trois fentes mise à la terre est disponible.



Avertissement :
N'utilisez PAS d'adaptateurs au Canada.

CONSIGNES DE SÉCURITÉ

Télécommande

Cet appareil est conforme à l'alinéa 15 du règlement de la FCC. Son utilisation est soumise aux deux conditions suivantes : (1) cet appareil ne doit provoquer aucune interférence nuisible; et (2) cet appareil doit accepter toute interférence reçue, y compris les interférences pouvant entraîner un fonctionnement indésirable. Cet appareil a été testé et déclaré conforme aux limites imposées aux appareils numériques de classe B, conformément à l'alinéa 15 du règlement de la FCC et à la norme NMB-003 d'Industrie Canada. Ces limites sont destinées à assurer une protection raisonnable contre les interférences nuisibles dans un environnement résidentiel. Cet appareil génère, utilise et peut émettre de l'énergie radiofréquence et, s'il n'est pas installé et utilisé conformément aux directives, risque de provoquer des interférences nuisibles aux communications radio.


Cependant, tout risque d'interférence ne peut être totalement exclu. S'il constate des interférences lors de la réception d'émissions de radio ou de télévision (il suffit pour le vérifier d'allumer et d'éteindre successivement l'appareil), l'utilisateur devra prendre les mesures nécessaires pour les éliminer. À cette fin, il devra :

- réorienter ou déplacer l'antenne réceptrice;
- accroître la distance entre l'appareil et le récepteur;
- brancher l'appareil sur une prise de courant appartenant à un autre circuit que celui du récepteur;
- obtenir de l'aide auprès du détaillant ou d'un technicien en radio et télévision expérimenté.


Une pile bouton au lithium (format CR2025) est incluse pour la télécommande.

N'UTILISEZ PAS de vieilles piles avec des piles neuves.

N'UTILISEZ PAS de piles rechargeables à oxyde d'argent-cadmium avec la télécommande.

 N'UTILISEZ PAS de piles alcalines, ordinaires (carbone-zinc) ou rechargeables (nickel-cadmium) ensemble.

NE JETEZ PAS les piles au feu. Une mise au rebut inadéquate pourrait causer une fuite ou faire exploser les piles.

 **MISE EN GARDE** : Les changements ou modifications non expressément approuvés par GHP Group Inc, et la CSA pourraient annuler l'autorité de l'utilisateur à utiliser cet équipement.

AVERTISSEMENT



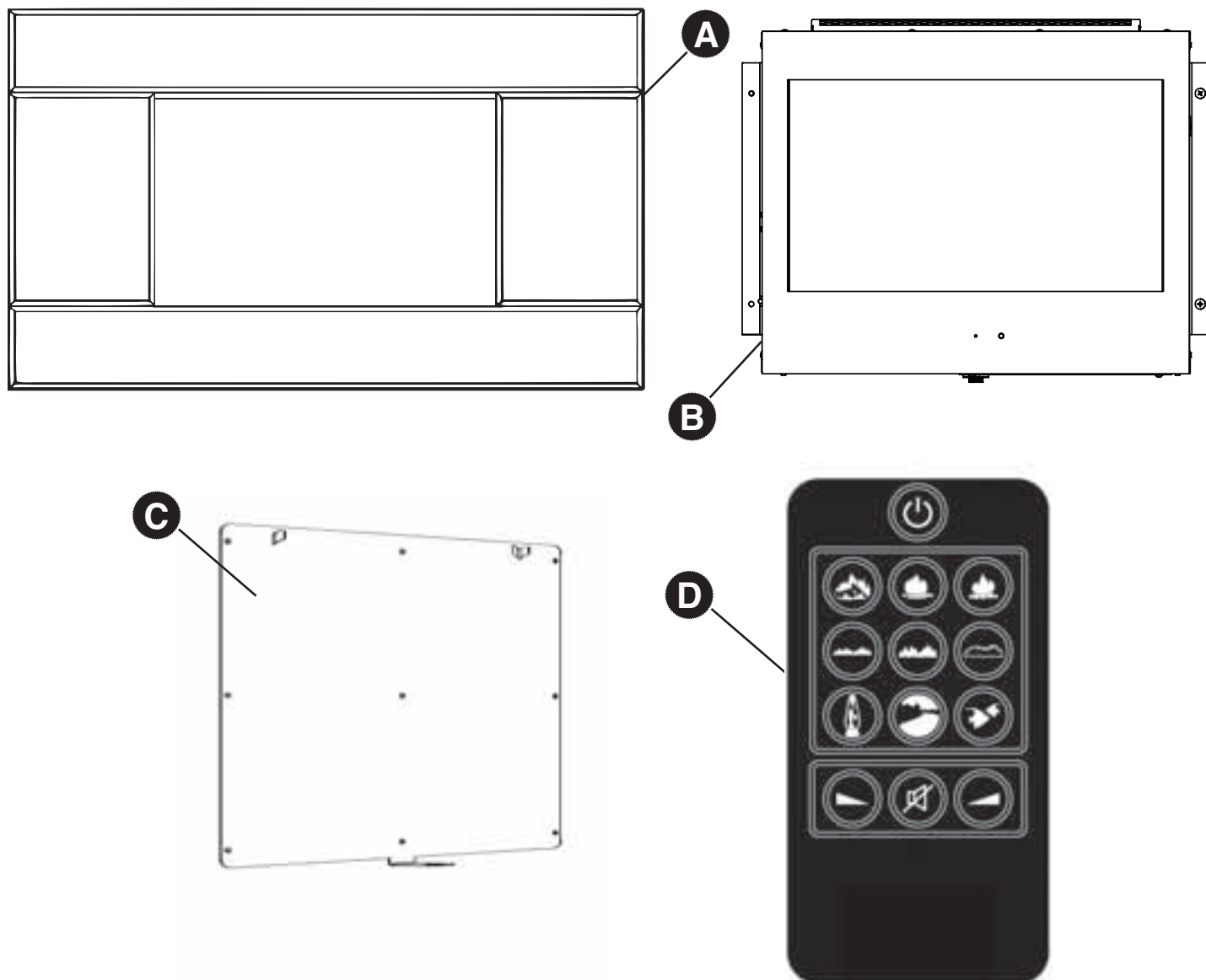
LES LIGNES ÉLECTRIQUES, DE PLOMBERIE OU DE GAZ PEUVENT ÊTRE DANS LE MUR. Avant la coupure, le forage ou le martèlement, vérifiez leur endroit. Si nécessaire, communiquez avec votre électricien, plombier ou personne de service.

ATTENTION

LES DOMMAGES DE PRODUIT PEUVENT SE PRODUIRE.

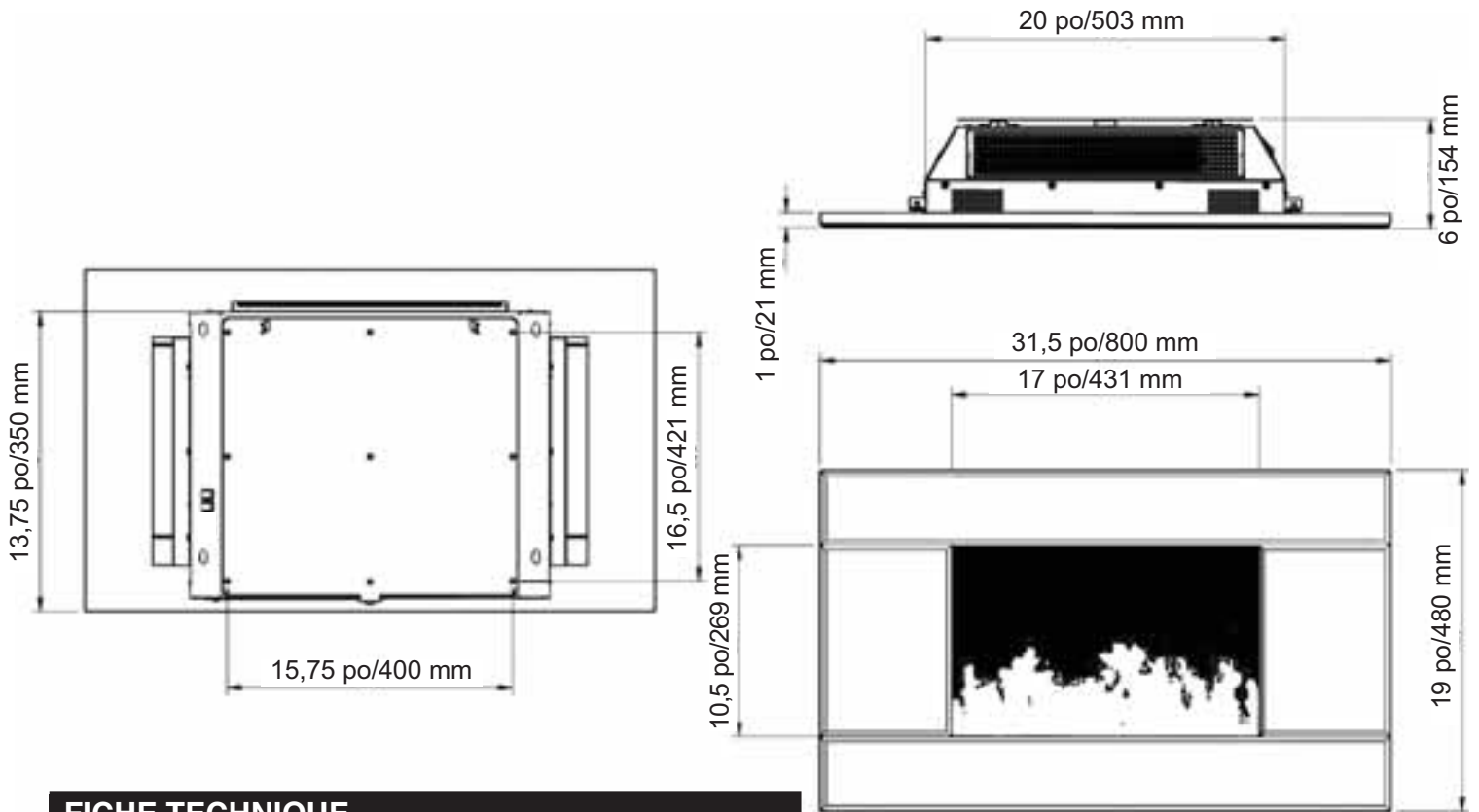
N'essayez jamais de démonter ou changer le produit de quelque façon non instruit par ce manuel.

CONTENU DE L'EMBALLAGE



PIÈCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
A	Panneau de verre	1
B	Corps du radiateur	1
C	Plaque mural	1
D	Télécommande	1

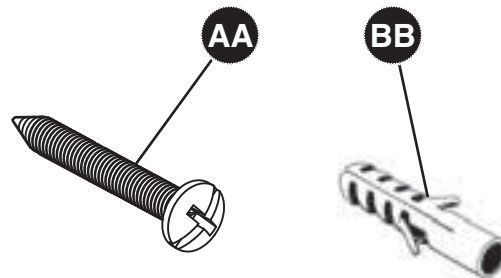
DIMENSIONS DE L'APPAREIL



FICHE TECHNIQUE

TENSION	120V AC
FRÉQUENCE	60 HZ
INTENSITÉ MAXIMALE	12A
PUISSANCE NOMINALE DU RADIATEUR	1350W
ESTIMATION D'ÉCRAN DÉL	40W

CONTENU DE L'EMBALLAGE



PIÈCE	DESCRIPTION	QUANTITÉ
AA	Vis	4
BB	Prise de mur	4

PRÉPARATION

Placez le foyer à un endroit :

- qui n'est pas exposé à la lumière directe du soleil;
- qui n'est pas exposé à l'humidité;
- à l'écart des murs extérieurs non isolés;
- à au moins 0,9 m (3 pi) des rideaux, des meubles et de toute autre matière combustible.

Dégagement minimal avec les matières combustibles

Côtés	100 mm (4 po)
Plancher	100 mm (4 po)
Dessus	914 mm (36 po)
Avant	914 mm (36 po)
Arrière	0 mm

L'appareil ne doit pas être monté au niveau de plancher. Permettez l'habilitation de 101.6 mm (4 po) au plancher.

Avant de commencer l'assemblage du produit, assurez-vous d'avoir toutes les pièces. Comparez le contenu de l'emballage avec la liste des pièces et celle de la quincaillerie. S'il y a des pièces manquantes ou endommagées, ne tentez pas d'assembler le produit.

Temps d'assemblage approximatif : 30 minutes

Outils nécessaires pour l'assemblage (non inclus)

Perceuse

Forets

Niveau

Crayon

Tournevis cruciforme

Clé hexagonale de 5 mm (3/16 po)

Ouvrez le foyer et vérifiez soigneusement s'il est endommagé. En cas de problèmes d'installation, d'utilisation, de pièces manquantes ou de dommages, communiquez avec le service à la clientèle au 1 877 447-4768.

NE JETEZ PAS l'emballage tant que vous n'êtes pas satisfait de votre foyer électrique.

NE RETOURNEZ PAS le foyer au détaillant avant de communiquer avec le service à la clientèle au 1 877 447-4768.

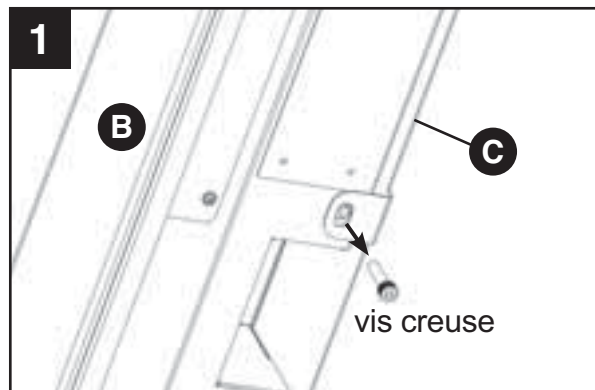
DIRECTIVES D'INSTALLATION

REMARQUE : Le fabricant n'est aucunement responsable des blessures, ni des dommages qui pourraient être causés par une installation ou une manipulation inadéquate. L'appareil ne devrait pas être installé avant que tout plâtre humide soit sec, ou avant que les travaux de ponçage et de peinture des murs ne soient terminés. Ne bloquez pas les trous de ventilation de l'appareil. Le mur où l'appareil sera installé doit être plat. Installez l'appareil sur une surface verticale seulement. Évitez les surfaces inclinées. Une installation ailleurs que sur un mur vertical pourrait causer un incendie, des dommages ou des blessures.

1. NE branchez PAS l'appareil sur une prise

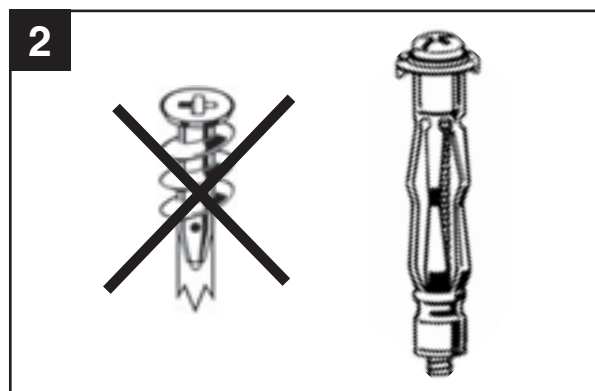
électrique à ce stade. Retirez la vis creuse du centre du panneau inférieur du corps de l'appareil (B) à l'aide de la clé hexagonale de 5 mm (3/16 po), puis retirez la plaque murale (C). Après avoir déterminé l'emplacement de montage final de l'appareil, en tenant compte de la taille, du dégagement nécessaire, de la connexion électrique et de la solidité du mur, vous pouvez fixer la plaque murale (C).

⚠ MISE EN GARDE : Le mur où sera installé l'appareil doit pouvoir supporter son poids total à long terme.

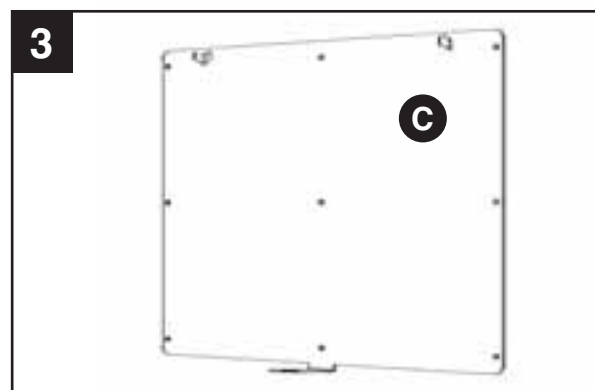


2. Si l'appareil est monté sur un mur intérieur en brique ou en maçonnerie massive, vous devez utiliser les chevilles d'ancrage (BB) et les vis (AA) fournies. Les chevilles d'ancrage (BB) ne sont pas nécessaires pour une installation sur une cloison sèche ou sur un mur en plâtre. Toutefois, des vis (AA) devraient être posées dans un montant de bois à au moins deux endroits sur le plan vertical. Si cela n'est pas possible, le mur devrait être solidifié à l'aide de montants supplémentaires ou de traverses.

Si vous n'avez d'autre choix que d'installer l'appareil directement sur un panneau de revêtement, des chevilles d'ancrage pour panneau de revêtement seront nécessaires (non incluses). Elles devraient être en métal et non en plastique, et du type indiqué à la figure 2.



3. À l'aide d'un niveau pour en assurer le bon alignement horizontal, maintenez la plaque murale (C) à l'endroit désiré et utilisez un crayon pour marquer l'emplacement des trous de montage sur le mur. Retirez la plaque murale (C) du mur. Dans le cas d'un mur en maçonnerie, percez quatre trous d'une profondeur de 43 mm (1 ½ po) à l'aide d'un foret de maçonnerie de 8 mm (5/16 po) et insérez les chevilles d'ancrage (BB) incluses. Dans le cas d'un panneau de revêtement, percez quatre trous et insérez les chevilles d'ancrage pour panneau de revêtement (non incluses). Assurez-vous que les

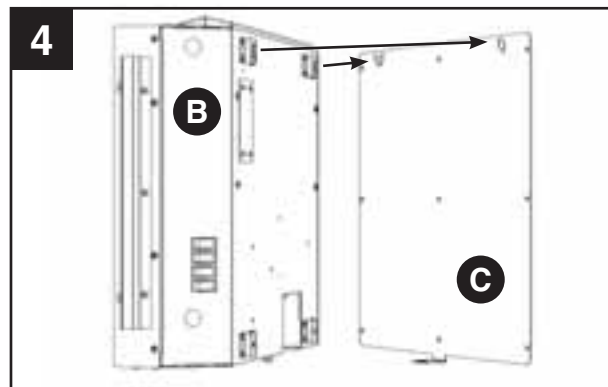


Suite à la page suivante

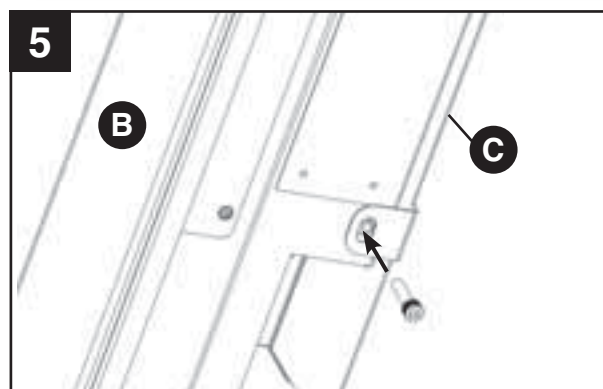
DIRECTIVES D'INSTALLATION

chevilles d'ancrage ne dépassent pas. Si vous installez l'appareil directement sur les montants, percez des trous d'une profondeur de 31,75 mm (1¼ po) à l'aide d'un foret à bois de 3,175 mm (1/8 po). Fixez la plaque murale (C) au mur à l'aide des vis (AA) fournies. Assurez-vous que la plaque murale (C) est fermement fixée au mur.

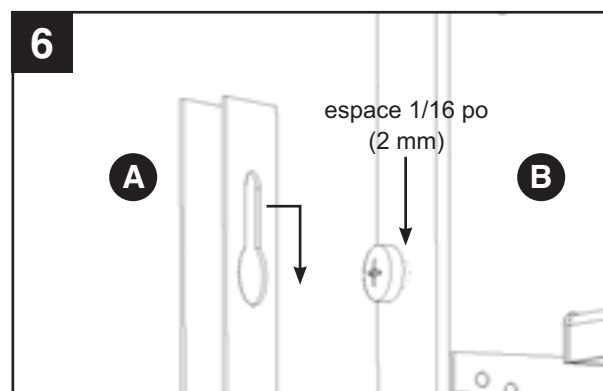
- Une fois la plaque murale (C) en place, vous pouvez y accrocher l'appareil de chauffage. Assurez-vous que les deux crochets du haut de la plaque murale (C) entrent bien dans les trous en forme de serrure des supports du haut à l'arrière du corps du foyer électrique (B), comme l'illustre la figure 4.



- Réinstallez la vis creuse dans le panneau inférieur du corps du foyer électrique (B) à travers la languette au bas de la plaque murale (C), et serrez la vis à l'aide d'une clé hexagonale de 5 mm (3/16 po). Ainsi, le foyer électrique sera fixé à la plaque murale (C), ce qui l'empêchera d'en tomber s'il est accidentellement heurté, par exemple.



- Une fois l'appareil de chauffage fixé au mur, retirez le panneau de verre décoratif (A) de l'emballage et installez-le sur le foyer électrique. Les quatre trous en forme de serrure à l'arrière du cadre du panneau de verre (A) vont directement sur les quatre vis M6 situées à l'avant du corps du foyer électrique (B). Assurez-vous qu'il y a un jeu de 2 mm (1/16 po) près de la tête des vis, comme il est illustré. **REMARQUE** : Assurez-vous que le cadre est placé correctement et que le capteur à infrarouge est visible dans le trou qui se trouve au bas du panneau de verre, au centre. Si ce n'est pas le cas, l'appareil ne recevra pas les signaux de la télécommande (D).



Branchez le cordon d'alimentation sur une prise de 15 A, 120 V. Vous pouvez maintenant utiliser votre foyer électrique.



ATTENTION: Assurez-vous que le foyer est installé de sorte que le cordon d'alimentation ne soit pas comprimé ou pincé sous l'unité ou le manteau et que la voie soit libre vers la prise mise à la terre.

DIRECTIVES D'UTILISATION

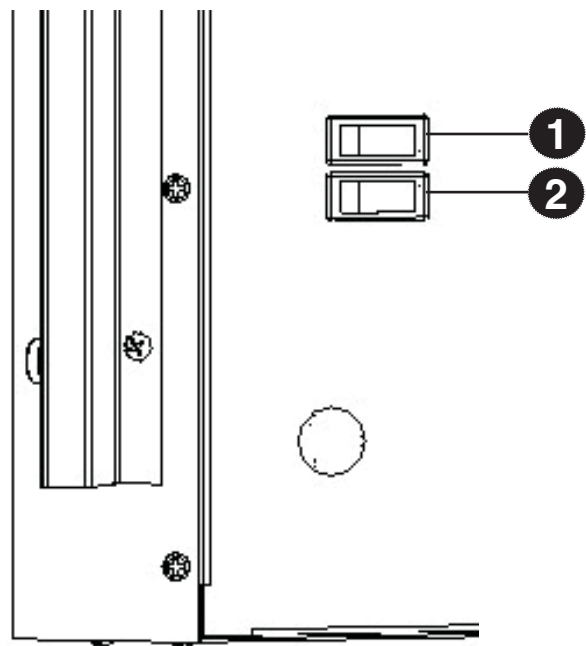
Lisez toutes les instructions avant l'utilisation

Assurez-vous que la grille de sortie d'air du foyer électrique, dans le haut de l'appareil, n'est pas recouverte, ni obstruée d'une quelconque façon et assurez-vous que l'appareil de chauffage est sous tension. L'appareil comprend des commandes distinctes pratiques pour les effets de flamme et le radiateur. Ces commandes permettent d'utiliser le foyer selon deux (2) modes différents :

- **Comme appareil de chauffage complet** - l'effet de flamme et le radiateur sont en fonction. Ce mode vous permet d'apprécier l'apparence d'un feu tout en bénéficiant de l'apport de chaleur d'un radiateur.
- **Comme effet visuel seulement** - seul l'effet de flamme est en fonction, le radiateur est hors fonction. Nous recommandons ce mode lorsque la température est élevée, pour apprécier l'ambiance d'un feu sans apport de chaleur.

Utilisation des fonctions de l'appareil

- 1** Cet interrupteur commande l'alimentation principale de l'appareil et met l'écran ACL sous tension. Cette fonction peut être utilisée de façon indépendante des fonctions de chauffage.
- 2** Cet interrupteur commande le radiateur à ventilateur. Lorsque le radiateur à ventilateur est sous tension, un voyant rouge s'allume dans le bas du cadre de verre, au centre. Pour utiliser la fonction de chauffage, vous devez placer l'interrupteur principal (**1**) à la position « ON ». Pour mettre le radiateur hors tension, vous devez appuyer de nouveau sur l'interrupteur (**2**). Pour mettre le radiateur et l'écran ACL hors tension, appuyez sur l'interrupteur (**1**).



Vous pouvez mettre l'appareil hors tension à tout moment, peu importe le mode sélectionné, en plaçant simplement le premier interrupteur du côté droit du foyer électrique à la position « OFF ».
Si possible, débranchez le cordon d'alimentation lorsque l'appareil n'est pas utilisé.

Cet appareil comporte un disjoncteur de sécurité qui sera déclenché si les entrées d'air ou les sorties d'air du radiateur sont obstruées. Par mesure de sécurité, le radiateur NE se rallumera PAS automatiquement. REMARQUE : L'écran ACL demeurera en fonction si le disjoncteur est déclenché. Seuls les éléments du radiateur à ventilateur ne pourront fonctionner.

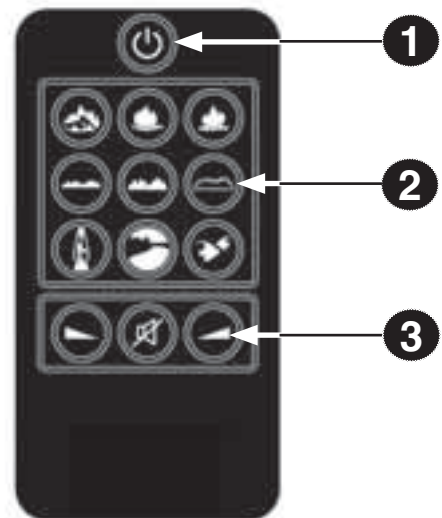
Suivez la procédure suivante afin de pouvoir utiliser le radiateur de nouveau :

1. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise de courant et mettez tous les interrupteurs de l'appareil à la position « OFF ».
2. Laissez le radiateur hors tension (interrupteur à la position « OFF ») pendant au moins 10 minutes et assurez-vous de retirer tout élément faisant obstruction.
3. Branchez le cordon d'alimentation sur la prise de courant et mettez l'appareil sous tension (interrupteur à la position « ON »).

Si vous tentez de mettre l'appareil sous tension avant que le disjoncteur de sécurité soit réinitialisé, le radiateur pourrait de nouveau se mettre hors tension. Si la procédure a été suivie correctement et que le radiateur ne fonctionne toujours pas, assurez-vous que le cordon d'alimentation est branché sur une prise de courant. Si ce n'est pas la cause, faites appel à un électricien.

DIRECTIVES D'UTILISATION

- 1 Interrupteur ON/OFF de l'écran ACL :** Il est possible de mettre l'écran ACL sous tension et hors tension indépendamment des fonctions de chauffage en utilisant l'interrupteur « ON/OFF » désigné de la télécommande, comme il est indiqué.
- 2 Boutons de sélection de scène :** Neuf scènes différentes sont préprogrammées dans l'appareil. Ces scènes ont été spécialement conçues pour s'enchaîner en boucle. Lorsque l'appareil est mis sous tension, la scène de bûches de bois est lancée automatiquement. Pour sélectionner une scène différente, appuyez sur le bouton de sélection de scène approprié.
Pendant le déroulement des scènes, l'image peut occasionnellement se figer pendant une fraction de seconde. Cela se produit lorsque la boucle est lancée de nouveau. C'est tout à fait normal et vous ne devriez pas vous en inquiéter.
- 3 Boutons du contrôle du volume :** Certaines scènes de l'écran ACL sont accompagnées d'un bruitage. Ces boutons augmentent et réduisent le volume. Le bouton de sourdine coupe le son des haut-parleurs. Pendant que les haut-parleurs sont en sourdine, un symbole s'affiche à l'écran. Appuyez sur le bouton de nouveau pour réactiver le son.



ENTRETIEN

Avant TOUT entretien :

1. Coupez l'alimentation du foyer.
2. Débranchez le cordon d'alimentation de la prise.
3. Laissez le foyer refroidir s'il était en fonction.

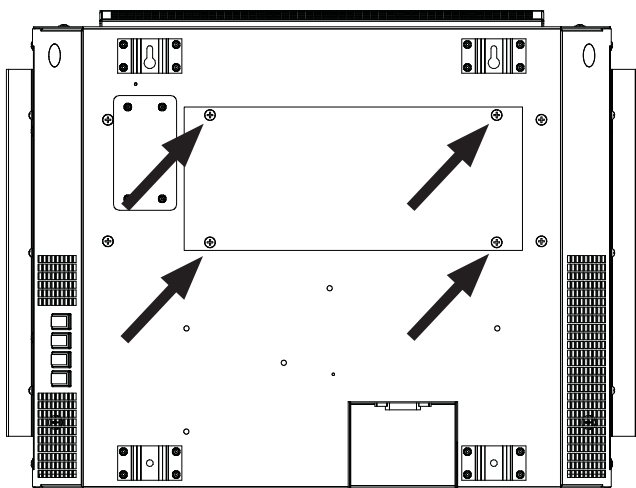
À l'exception d'un époussetage périodique, aucun entretien particulier n'est nécessaire, hormis un nettoyage régulier de l'appareil en général. Essuyer l'appareil avec un linge sec est normalement suffisant. N'utilisez PAS de nettoyeurs abrasifs, car ils pourraient endommager le fini. Assurez-vous que les saletés, poussières et poils d'animaux ne s'accumulent pas sur la grille de sortie d'air du foyer électrique (située sur le panneau supérieur), ni sur les grilles d'entrée d'air en treillis (situées sur les côtés et sur le panneau inférieur). Ces grilles doivent être nettoyées régulièrement à l'aide de la brosse d'un aspirateur.

PANNEAU DE VERRE

Nettoyez-le seulement à l'aide d'un produit nettoyant non abrasif pour vitres. Effectuez d'abord un test sur une petite partie.

NETTOYAGE DU VENTILATEUR – AVERTISSEMENT : DÉBRANCHEZ L'APPAREIL AVANT LE NETTOYAGE. Avec le temps, des peluches, des poussières et d'autres matières en suspension dans l'air, comme des poils d'animaux, s'accumulent sur le ventilateur. Cela pourrait déclencher le disjoncteur de sécurité. Retirez le panneau de verre décoratif, puis retirez l'appareil du mur (pour retirer le panneau de verre, suivez les étapes d'installation 4 et 5 dans l'ordre inverse). À l'aide d'un tournevis cruciforme, retirez les quatre vis (indiquées) à l'arrière de l'appareil ainsi que le panneau du ventilateur pour accéder au rotor. À l'aide d'une brosse douce, sèche et propre, enlevez très doucement tout dépôt de poussière sur les pales du ventilateur, à l'intérieur comme à l'extérieur. Utilisez un aspirateur pour ramasser la poussière.

IMPORTANT : LE VENTILATEUR EST UNE COMPOSANTE TRÈS FRAGILE ET IL FAUT PRENDRE GRAND SOIN DE NE PAS EN ENDOMMAGER LES PALES. NE TOUCHEZ PAS LES PALES DU VENTILATEUR SAUF AVEC LA BROSSE.



Réassemblez l'appareil et remettez-le au mur.

IMPORTANT : N'UTILISEZ PAS LE RADIATEUR SANS AVOIR REMIS EN PLACE LE PANNEAU DU VENTILATEUR.

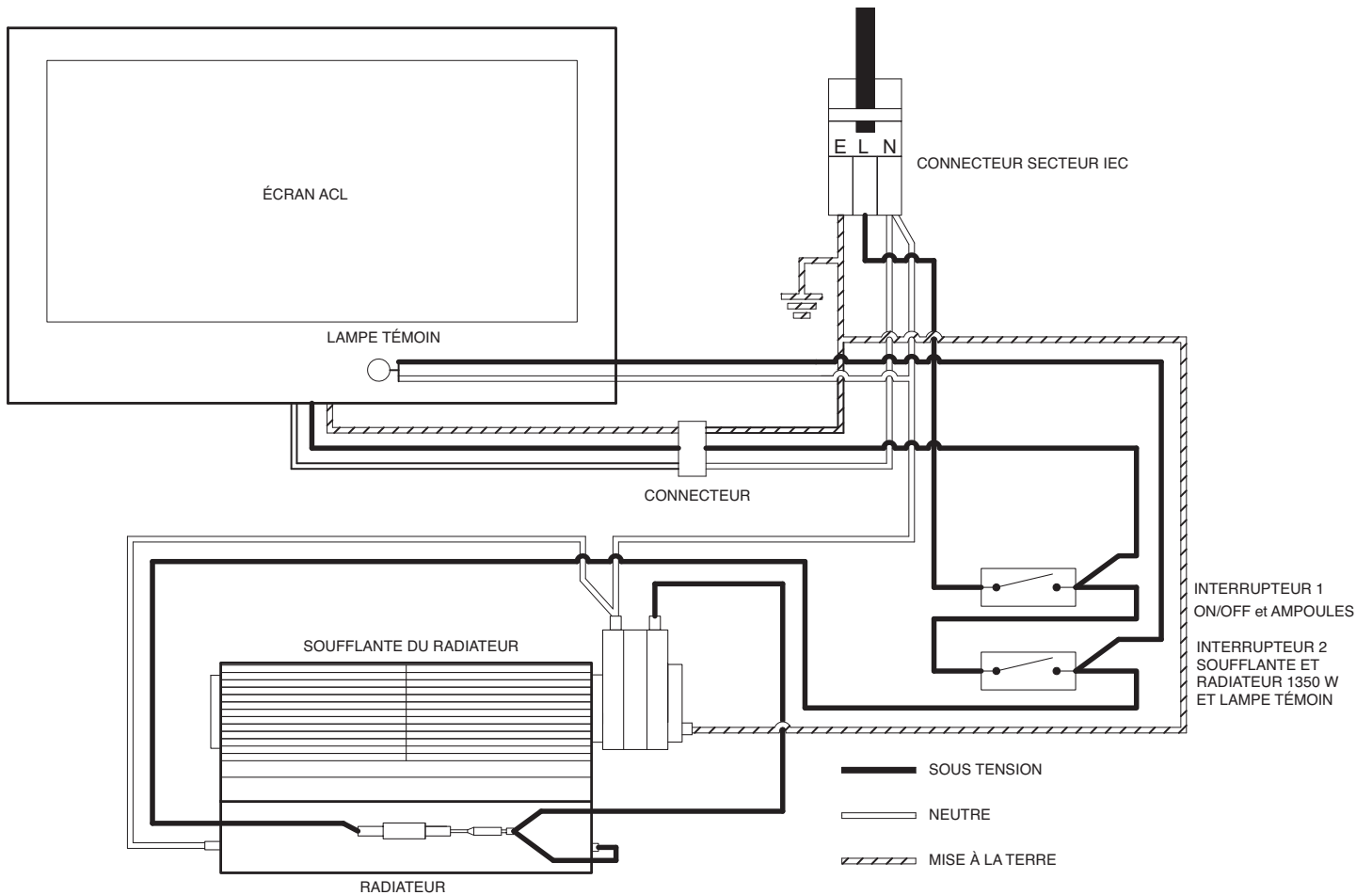
À l'exception du ventilateur, qui peut être nettoyé, aucune pièce interne ne peut être entretenue par l'utilisateur.

Vérifiez régulièrement que l'appareil est bien fixé au mur et que les vis sont bien serrées. Vérifiez aussi l'alimentation principale et les connexions. Si le cordon d'alimentation est endommagé, il doit être remplacé par un électricien qualifié qui respectera les codes nationaux et locaux.

Utilisez uniquement des pièces de rechange d'origine provenant du fabricant et offertes par votre fournisseur.

SCHÉMA DE CÂBLAGE

Confiez les réparations électriques et tout nouveau câblage de ce foyer à un électricien agréé qui respectera les codes nationaux et locaux.



⚠ DANGER



Coupez l'alimentation avant l'entretien



Confiez tout nouveau câblage de ce foyer à un technicien qualifié. Veillez à ce que le câblage soit effectué conformément aux codes locaux ou, au Canada, à la plus récente version du Code canadien de l'électricité, CSA C22.1 ou, dans le cas des installations aux É.-U., au code national de l'électricité, ANSI/NFPA N° 70.



En cas de réparation ou de remplacement d'un composant ou d'un câble électrique, respectez l'acheminement des câbles, les codes de couleur et les emplacements de fixation d'origine.

DÉPANNAGE

Si vous avez des questions concernant ce produit, veuillez téléphoner au service à la clientèle au 1 877 447-4768, entre 8 h 30 et 16 h 30, HNC, du lundi au vendredi.

Problème	Cause possible	Mesure corrective
Le foyer ne fonctionne pas, le voyant d'alimentation du tableau de commande n'est pas allumé.	<ol style="list-style-type: none">1. Le foyer n'est pas branché.2. Un fusible est déclenché ou un fusible est grillé.3. Interrupteur général défectueux.4. Câblage desserré.	<ol style="list-style-type: none">1. Assurez-vous que le foyer est branché sur une prise standard de 120 V.2. Vérifiez si d'autres appareils sont alimentés par le même circuit. Idéalement, le foyer devrait se trouver sur un circuit dédié de 15 A.3. Communiquez avec le service à la clientèle.4. Communiquez avec le service à la clientèle.
Le voyant d'alimentation est allumé, mais la flamme arrière n'est pas lumineuse ni visible.	<ol style="list-style-type: none">1. Fonctionnement incorrect.2. L'écran ACL ne fonctionne pas.3. Câblage desserré.	<ol style="list-style-type: none">1. Consultez les directives d'utilisation.2. Communiquez avec le service à la clientèle.3. Communiquez avec le service à la clientèle.
Le radiateur ne fonctionne pas.	<ol style="list-style-type: none">1. Fonctionnement incorrect.2. Interrupteur de radiateur défectueux.3. Ensemble de radiateur défectueux.4. Câblage desserré.5. La porte coulissante est sale ou colmatée.	<ol style="list-style-type: none">1. Consultez les directives d'utilisation.2. Communiquez avec le service à la clientèle.3. Communiquez avec le service à la clientèle.4. Communiquez avec le service à la clientèle.5. Débranchez l'appareil. Retirez la poussière et les débris des événements. Attendez dix minutes, rebranchez l'appareil, puis remettez le radiateur en fonction.
Le bruit est excessif lorsque le radiateur est en fonction.	<ol style="list-style-type: none">1. Soufflante sale ou colmatée.2. Ensemble de radiateur défectueux.	<ol style="list-style-type: none">1. Consultez la section du manuel d'utilisation qui traite de l'entretien des moteurs.2. Communiquez avec le service à la clientèle.

GARANTIE

Le fabricant garantit que votre nouveau foyer électrique est exempt de défaut de fabrication ou de matériaux durant une année à partir de la date d'achat, en tenant compte des conditions et des restrictions suivantes.

1. Ce foyer électrique doit être installé et utilisé en tout temps conformément aux directives d'installation et d'utilisation remises avec le produit. Une modification, un abus volontaire, un accident ou une mauvaise utilisation du produit invalide la présente garantie.
2. Cette garantie n'est pas transférable et n'est offerte qu'à l'acheteur d'origine, tant que l'achat a été conclu chez un fournisseur autorisé de l'entreprise.
3. Cette garantie se limite à la réparation ou au remplacement des pièces qui présentent des défauts de matériaux ou de fabrication, tant que ces pièces ont fait l'objet d'une utilisation et d'un entretien normaux, une fois un tel défaut confirmé par l'inspection effectuée par l'entreprise.
4. L'entreprise peut, à sa discrétion, s'acquitter de toute obligation en vertu de la présente garantie en remboursant le prix de gros des pièces défectueuses.
5. Tous frais d'installation, de main-d'œuvre, de fabrication, de transport, ou d'autres frais connexes découlant des pièces défectueuses, de la réparation, du remplacement ou d'une intervention du même type, ne sont pas couverts par la présente garantie et l'entreprise n'assume aucune responsabilité à cet égard. De plus, l'entreprise n'est pas responsable des dommages accessoires ou consécutifs, sauf conformément aux dispositions de la loi.
6. Toutes les autres garanties, explicites ou implicites, sur le produit, ses composants et ses accessoires ainsi que toute autre obligation ou responsabilité de l'entreprise sont expressément exclus par les présentes.
7. L'entreprise n'assume ni n'autorise un tiers à assumer, en son nom, toute autre responsabilité quant à la vente de ce produit.
8. Les garanties énoncées dans le présent document ne couvrent pas les accessoires qui ne proviennent pas du fabricant et utilisés de concert avec l'installation de ce produit.

Cette garantie sera annulée si :

- a) Le foyer a été utilisé dans une atmosphère contaminée par du chlore, du fluor ou d'autres produits chimiques nocifs;
- b) Le foyer est exposé à l'humidité ou à la condensation pendant des périodes prolongées;
- c) Le produit a fait l'objet d'une modification, d'un abus volontaire ou d'une mauvaise utilisation, ou a subi un accident.

SERVICE AU TITRE DE LA GARANTIE . . .

- 1) Communiquez avec le service à la clientèle du fabricant au 1 877 447-4768, entre 8 h 30 et 16 h 30, HNC, du lundi au vendredi. Assurez-vous d'avoir sous la main votre garantie, votre reçu de vente ainsi que les numéros de modèle et de série de votre produit.
- 2) **NE TENTEZ PAS DE RÉPARER LE PRODUIT VOUS-MÊME.**

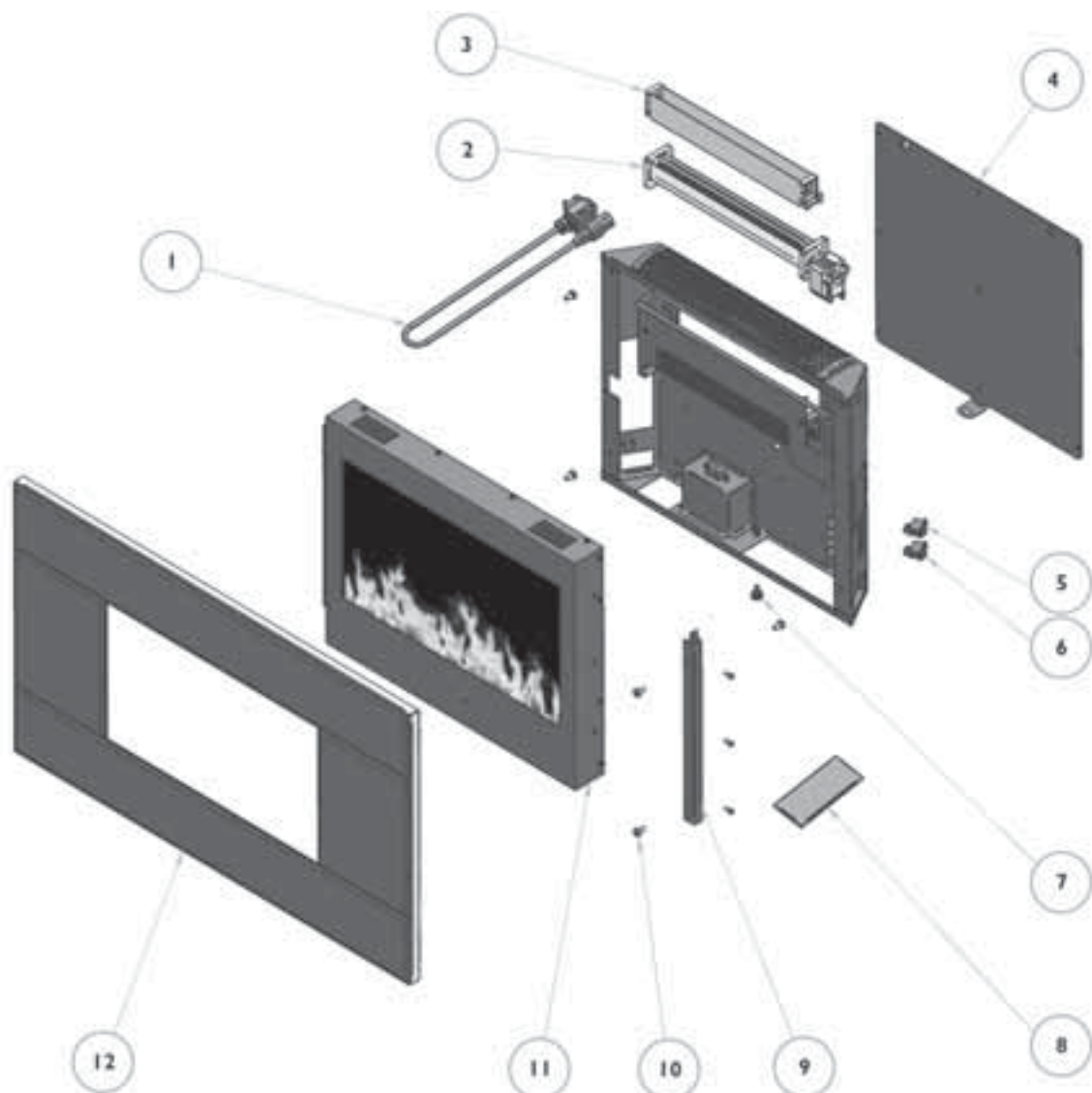
GHP Group, Inc.
8280 Austin Avenue
Morton Grove, IL.
60053-3207

Focal Point Fires plc.
Avon Trading Park, Reid Street
Christchurch, Dorset
BH23 2BT

LISTE DES PIÈCES DE RECHANGE

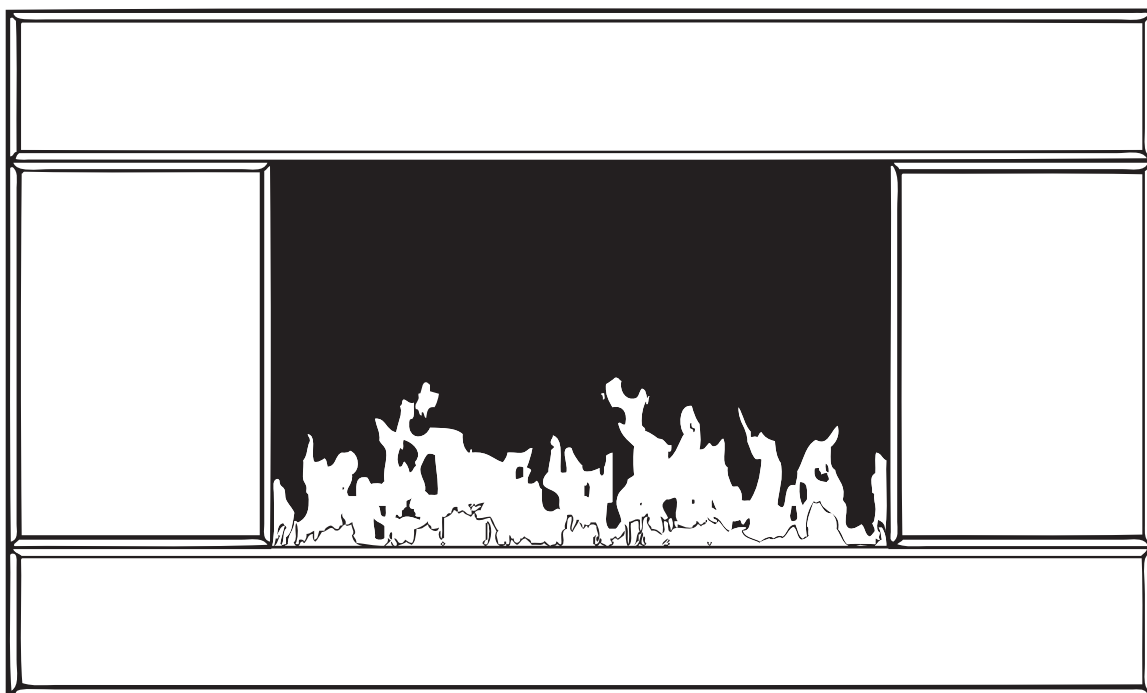
Pour obtenir des pièces de rechange, communiquez avec notre service à la clientèle au 1 877 447-4768, entre 8 h 30 et 16 h 30, HNC, du lundi au vendredi.

PIÈCE	DESCRIPTION	N° DE PIÈCE
1	CORDON D'ALIMENTATION	F930303
2	VENTILATEUR	F930218
3	ÉLÉMENT CHAUFFANT	F930183
4	PLAQUE MURALE	F711436
5	INTERRUPTEUR ON/OFF	F930121
6	INTERRUPTEUR DU RADIATEUR	F930123
7	BOULON À ÉPAULEMENT	F760086
8	TÉLÉCOMMANDE	F960020
9	SUPPORT DE CADRE	F711444
10	VIS M6 de 12 mm	F760076
11	ÉCRAN ACL	F930151
12	CADRE DÉCORATIF	F820442



Evoke LCD de montaje en pared calentador eléctrico con efecto de llama

MODELO #L32-50



INSTRUCCIONES IMPORTANTES

LEA ESTE MANUAL ANTES DE INSTALAR Y USAR EL ELECTRODOMÉSTICO

¡ADVERTENCIA!

SI NO SE SIGUE CON PRECISIÓN LA INFORMACIÓN DE ESTE MANUAL, SE PUEDE PRODUCIR UNA DESCARGA ELÉCTRICA O UN INCENDIO QUE PRODUZCA DAÑOS A LA PROPIEDAD, LESIONES PERSONALES O MUERTE.

INSTALADOR: Deje este manual con el electrodoméstico.
CONSUMIDOR: Conserve este manual para referencia futura.

ADJUNTE SU RECIBO AQUÍ

Número de serie _____ Fecha de compra _____



¿Preguntas, problemas, piezas faltantes? Antes de volver a la tienda, comuníquese con nuestro departamento de Servicio al Cliente llamando al 877-447-4768, de 8:30 a.m. a 4:30 p.m. hora central estándar, de lunes a viernes.

ÍNDICE

Información de seguridad	38
Contenido del paquete	42
Dimensiones del calentador	43
Preparación	44
Instrucciones de instalación	45
Instrucciones de operación.....	47
Cuidado y mantenimiento.....	48
Diagrama del cableado eléctrico	50
Solución de problemas.....	51
Garantía.....	52
Lista de piezas de repuesto.....	53




IMPORTANTE: lea con atención todas las instrucciones y advertencias antes de comenzar la instalación. Si no se siguen las instrucciones, se puede provocar una descarga eléctrica, lesiones a personas, riesgo de incendio, lo que anulará la garantía.

**Lea estas instrucciones de instalación y funcionamiento
antes de utilizar el electrodoméstico.**



Lea y comprenda completamente este manual antes de intentar ensamblar, usar o instalar el producto.

1. Lea todas las instrucciones antes de usar este electrodoméstico.
2. Este electrodoméstico se calienta cuando está en funcionamiento. Para evitar quemaduras, no toque superficies calientes con la piel desnuda. Si se incluyen, utilice las manijas para trasladar el electrodoméstico. Mantenga materiales inflamables, como muebles, almohadas, ropa de cama, papeles, ropa y cortinas al menos a 0,91 m (3 pies) de la parte delantera de este electrodoméstico.
3.  **PRECAUCIÓN: Se debe tener extrema precaución cuando niños o personas discapacitadas usen un calentador o cuando se use cerca de ellos, y siempre que el calentador se deje funcionando sin vigilancia.**
4. Si es posible, siempre desenchufe este electrodoméstico cuando no lo use.
5. No opere ningún calentador con un cable o enchufe dañados, o después de fallas del mismo, de que se haya dejado caer o dañado de cualquier forma.
6. Toda reparación de este electrodoméstico debe realizarla un técnico calificado.
7. Bajo ninguna circunstancia se debe modificar este electrodoméstico. Las piezas que se deben retirar para reparación se deben reemplazar antes de volver a hacer funcionar este electrodoméstico.
8. No lo use en exteriores.
9. Este calentador no se debe usar en el baño, lavadero y en espacios húmedos similares interiores. Nunca coloque este calentador donde se pueda caer dentro de una bañera u otro contenedor de agua.
10. No coloque el cable debajo de una alfombra. No cubra el cable con alfombras, tapetes o similares. Coloque el cable lejos de zonas de tránsito en donde nadie se pueda tropezar y caer.
11. Para desconectar este electrodoméstico, gire los controles a la posición de apagado y luego retire el enchufe del tomacorriente.
12. Conecte únicamente a un tomacorriente con la debida puesta a tierra.
13. Cuando está instalado, este electrodoméstico se debe poner a tierra según los códigos locales, según los Códigos de Electricidad de Canadá CSA C22.1 o, para instalaciones en EE.UU., siga los códigos locales y el código nacional de electricidad, ANSI/NFPA No. 70.
14. No introduzca objetos extraños ni permita que entren en las aberturas de escape o ventilación, ya que pueden provocar descargas eléctricas, incendios o daños en el electrodoméstico.
15. Para evitar incendios, no bloquee las entradas ni salidas de aire de ninguna manera. No use sobre superficies blandas, como una cama, donde las aberturas se puedan bloquear.
16. Este electrodoméstico tiene en su interior piezas calientes y piezas que forman arcos eléctricos o que echan chispas. No lo use en áreas donde se use o almacene gasolina, pintura o líquidos inflamables. Este electrodoméstico no se debe usar como una rejilla para secar ropa, ni tampoco se deben colgar calcetas navideñas o decoraciones en el electrodoméstico o cerca de éste.



INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

17. Utilice este electrodoméstico sólo como se describe en este manual. Cualquier otro uso no recomendado por el fabricante puede causar incendios, descargas eléctricas o lesiones personales.
18. Evite utilizar extensiones eléctricas, debido al riesgo de sobrecalentarlas y provocar un incendio. Las extensiones eléctricas son sólo para uso temporal. De ser necesaria una extensión eléctrica, ésta debe estar certificada UL/CSA, clasificada como 15 A (1875 W), 125 V como máximo con 14 AWG como mínimo y fabricada con dos conductores de corriente con puesta a tierra. Se recomienda una extensión eléctrica para trabajo pesado de la menor longitud posible para la conexión, que no sobrepase los 15,24 m (50 pies). No enrolle ni cubra la extensión eléctrica.

! PELIGRO



Conexión eléctrica

Se requiere un circuito de 15 amperios, 120 voltios, 60 Hz con un tomacorriente correctamente puesto a tierra. De preferencia, la chimenea debe estar en un circuito dedicado, ya que la conexión de otros electrodomésticos al mismo circuito puede provocar que el interruptor de circuito se desconecte o que el fusible se funda cuando el calentador esté en funcionamiento. Se incluye como estándar con la unidad un cable de tres conductores de 1,83 m (6 pies) de largo, que sale del lado derecho de la chimenea. Planifique la instalación para evitar el uso de una extensión eléctrica. Siempre enchufe el calentador directamente en un tomacorriente/receptáculo de la pared. Nunca lo use con extensiones eléctricas ni tomacorriente de alimentación reubicables (tomacorriente/enchufes múltiples).



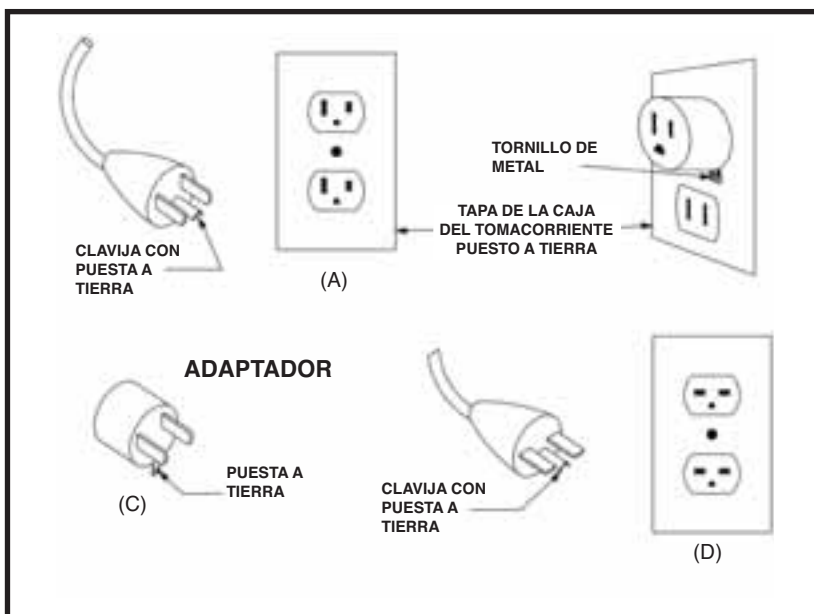
El cableado del tomacorriente debe cumplir con los códigos de construcción locales y con otras normas que correspondan para reducir el riesgo de incendio, descarga eléctrica y lesiones a personas.



No utilice esta chimenea si alguna de sus piezas estuvo sumergida en agua. Llame de inmediato a un técnico en mantenimiento calificado a fin de que inspeccione la chimenea y reemplace cualquier pieza del sistema eléctrico que haya estado bajo agua.

Instrucciones de puesta a tierra

Este calentador fue diseñado para su uso en 120 voltios. El cable tiene un enchufe, como se muestra en A de la figura 1. Hay disponible un adaptador, como se muestra en C, para conectar enchufes con puesta a tierra de tres clavijas a receptáculos de dos ranuras. La orejeta verde de puesta a tierra que sale del adaptador se debe conectar permanentemente a tierra, como a través de una caja de un tomacorriente correctamente puesto a tierra. El adaptador no se debe usar si hay disponible un receptáculo de tres ranuras puesto a tierra.



NOTA:
Los adaptadores **NO** son para ser utilizados en Canadá

INFORMACIÓN DE SEGURIDAD

Control remoto

Este dispositivo cumple con la sección 15 de las reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las siguientes dos condiciones: (1) este dispositivo no debe causar interferencia perjudicial, y (2) este dispositivo deberá aceptar cualquier interferencia recibida, incluida la interferencia que pudiese causar la operación no deseada. Este equipo ha sido probado y se ha verificado que cumple con los límites para un dispositivo digital Clase B, conforme a la Parte 15 de las reglas de la FCC y con ICES-003 de la Industria de Canadá. Estos límites están diseñados para proporcionar protección razonable contra interferencia perjudicial en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede irradiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y usa de acuerdo con el manual de instrucciones, puede causar interferencia perjudicial a las comunicaciones de radio.

Sin embargo, no se garantiza que no se producirán interferencias en una instalación en particular. Si este equipo genera interferencia perjudicial a la recepción de radio o televisión, lo que se puede determinar al apagar y encender el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia con una o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o reubicar la antena de recepción.
- Aumentar la separación entre el equipo y el receptor.
- Conectar el equipo a un tomacorriente de un circuito distinto al que usa el receptor.
- Solicitar ayuda al concesionario o a un técnico con experiencia en radio/TV.

El control remoto requiere 1 batería de botón de litio (tamaño CR2025), que viene incluida.

NO mezcle baterías antiguas con nuevas.



NO use baterías recargables de plata-cadmio en la unidad de control remoto.

NO mezcle baterías alcalinas, estándar (zinc-carbono) o recargables (níquel cadmio).

NO incinere las baterías. Una eliminación incorrecta de las baterías puede provocar que éstas exploten o se filtren.



PRECAUCIÓN: Los cambios o modificaciones que no estén expresamente aprobados por GHP Group Inc., y CSA podrían anular la autorización del usuario para utilizar este equipo.

ALERTA



LAS LÍNEAS ELÉCTRICAS, DE PLOMERIA O DE GAS DEBEN ESTAR EN PARED.

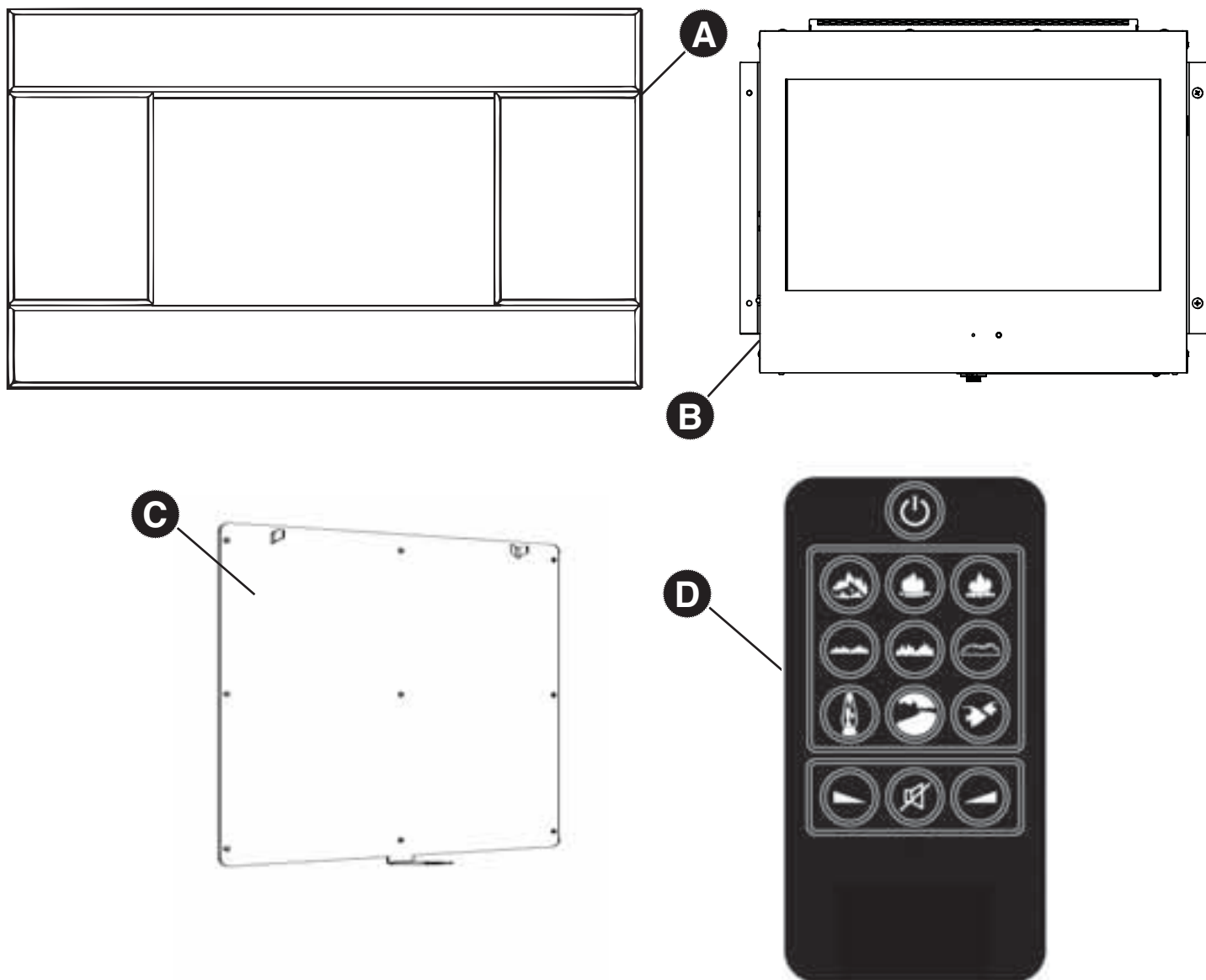
Antes de cortar, perforar o martillar, verifique su localización. Si es necesario, entre en contacto con su electricista, plomero o persona del servicio.

PRECAUCIÓN

EL DAÑO DEL PRODUCTO PUEDE OCURRIR.

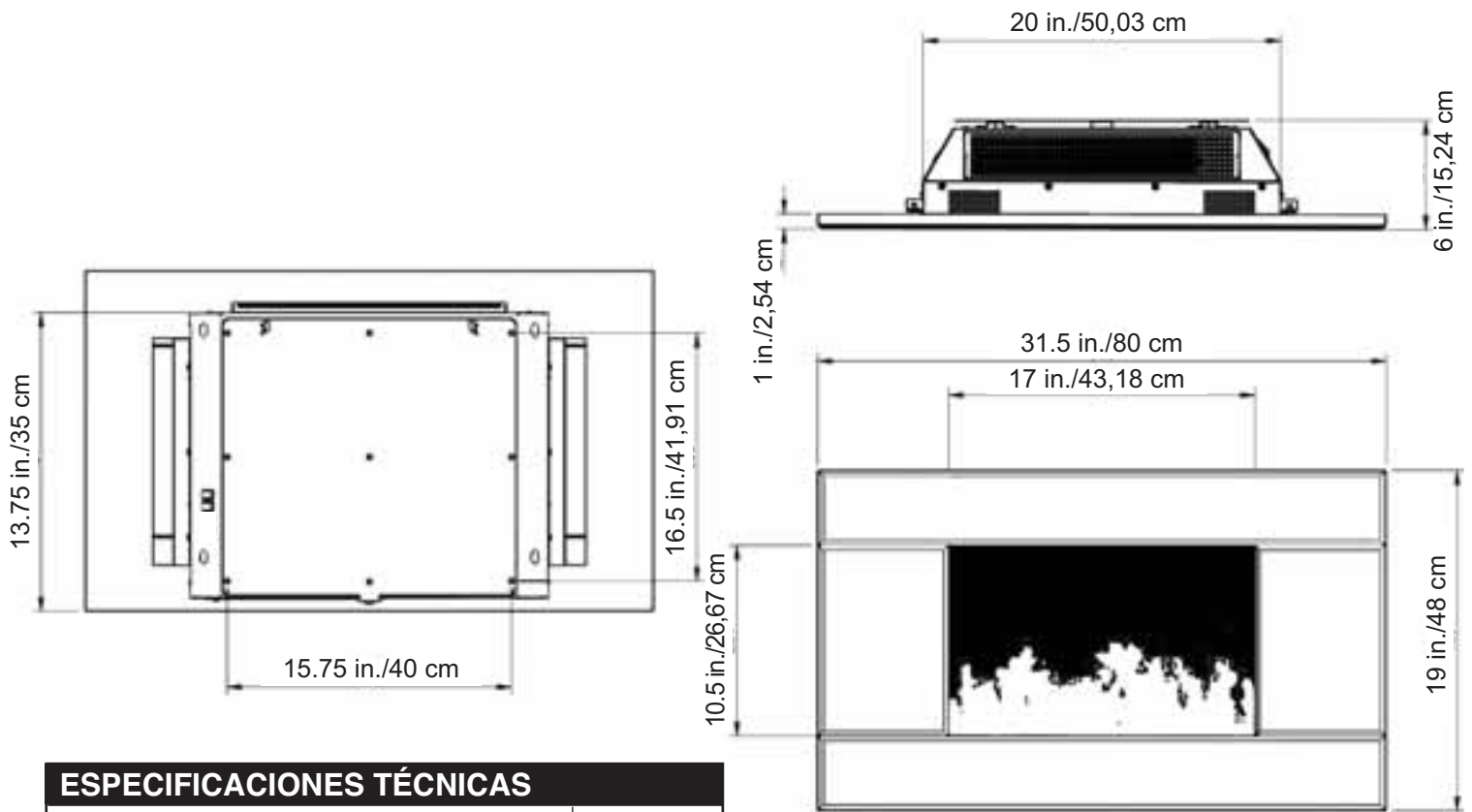
Nunca intente desmontar o alterar el producto de cualquier manera no instruida por este manual.

CONTENIDO DEL PAQUETE



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
A	Pantalla de vidrio	1
B	Cuerpo del calentador	1
C	Placa para pared	1
D	Base remota	1

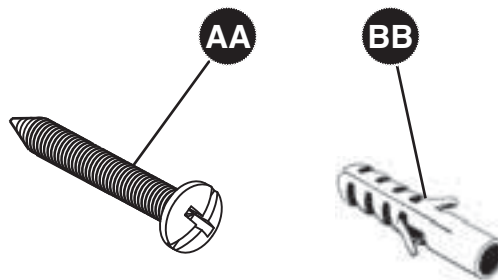
DIMENSIONES DEL CALENTADOR



ESPECIFICACIONES TÉCNICAS

VOLTAJE	120V AC
FRECUENCIA	60 HZ
AMPERAJE MÁXIMO	12A
POTENCIA DE SERVICIO DEL CALENTADOR	1,350W
GRADO DE LA PANTALLA DEL LCD	40W

CONTENIDO DE HERRAMIENTAS



PIEZA	DESCRIPCIÓN	CANTIDAD
AA	Tornillo	4
BB	Enchufe de pared	4

PREPARACIÓN

La chimenea debe ubicarse en un área:

- Lejos de la luz solar directa
- No susceptible a la humedad
- Lejos de una pared exterior no aislada
- Al menos a 0,91 m (3 pies) de cortinas, muebles y otros elementos inflamables

Distancia de separación con elementos inflamables	
Lateral	10,16 cm (4 in.)
Piso	10,16 cm (4 in.)
Parte superior	91,44 cm (36 in.)
Parte delantera	91,44 cm (36 in.)
Posterior	0 mm

La aplicación no se debe montar en el nivel del suelo. Permita la separación de 10,16 cm (4 in.) al suelo.

Antes de comenzar a ensamblar el producto, asegúrese de tener todas las piezas. Compare las piezas con la lista del contenido del paquete y la lista de aditamentos. No intente ensamblar el producto si falta alguna pieza o si éstas están dañadas.

Tiempo estimado de ensamblaje: 30 minutos

Herramientas necesarias para el ensamblaje (no se incluyen)

Taladro

Brocas para taladro

Nivel

Lápiz

Destornillador Phillips

Llave hexagonal 3/16" (5 mm)

Abra la unidad y verifique cuidadosamente si hay daños visibles. Si tiene algún problema con la instalación, funcionamiento, piezas faltantes o algún daño, llame al 877-447-4768 para obtener servicio.

NO tire el empaque hasta que esté satisfecho con el calentador.

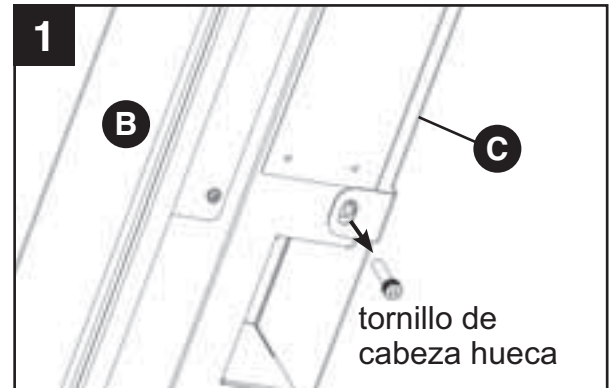
NO devuelva la unidad a la tienda antes de llamar al 877-447-4768 para obtener servicio.

INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

NOTA: El fabricante no asume ninguna responsabilidad por lesiones o daños que puedan ocasionarse debido a la instalación o el manejo inadecuados. No se debe instalar el electrodoméstico hasta no haberse terminado cualquier trabajo en yeso húmedo y/o lijado de paredes de yeso y pintado de paredes. No bloquee los orificios de ventilación del electrodoméstico. La pared sobre la cual se instala el electrodoméstico debe ser plana. Instale solo sobre una superficie vertical. Evite superficies curvas. La instalación sobre cualquier pared que no sea vertical podría ocasionar incendio, daños o lesiones.

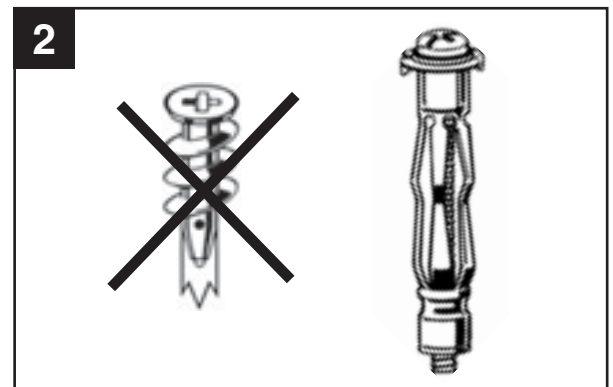
1. **NO conecte el electrodoméstico al suministro eléctrico en este punto.** Quite el tornillo de cabeza hueca del medio del panel de base del cuerpo del calentador (B) con una llave hexagonal de 3/16" (5 mm) y quite la placa de la pared (C). Después de haber seleccionado la posición de montaje final del electrodoméstico, tomando en cuenta el tamaño y los requisitos de distancia, la conexión eléctrica y la solidez de la pared, se debe asegurar la placa de pared (C) a la pared.

⚠ PRECAUCIÓN: La pared en la que se va a instalar el electrodoméstico debe ser capaz de soportar el peso del electrodoméstico a largo plazo.

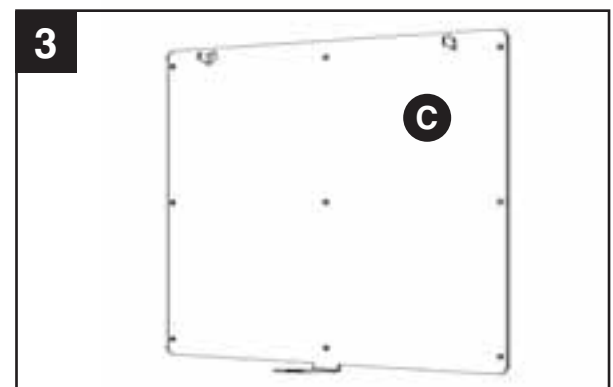


2. Si se va a montar el electrodoméstico en una pared de mampostería sólida o de ladrillo interno, se deberán usar los tarugos (BB) y tornillos (AA) para pared proporcionados. Los tarugos para pared (BB) no son necesarios si se va a montar en una pared o panel de yeso. Sin embargo, los tornillos (AA) se deben instalar en una viga de madera en al menos dos posiciones verticales. De no ser posible, la pared debería ser reforzada con montantes o travesaños adicionales.

Si no hay otra opción más que montarlo directamente sobre el panel de fibra prensada, se necesitarán anclajes para el panel (no se incluyen). Deberán ser de metal, no de plástico, y del tipo indicado en la Fig. 2.



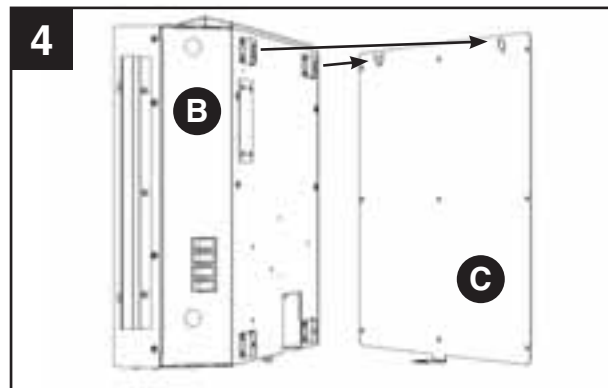
3. Use un nivel para corroborar la alineación horizontal correcta, sostenga la placa para pared (C) en la posición deseada y use un lápiz para marcar la posición de los orificios de montaje en la pared. Retire la placa (C) de la pared. Para mampostería, taladre cuatro orificios con una broca para taladro de 5/16 in. (8,0 mm) a una profundidad de 3,81 cm (1 1/2 in.) e inserte los tarugos de pared proporcionados (BB). Para el panel de fibra prensada, taladre cuatro orificios e inserte los anclajes para panel de fibra prensada (no se incluyen). Asegúrese de que los tarugos y
- Continúa en la página siguiente*



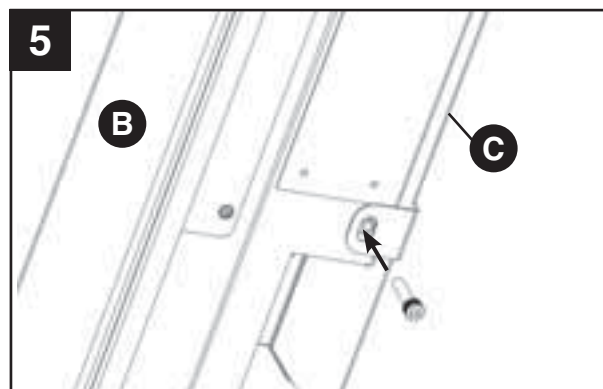
INSTRUCCIONES DE INSTALACIÓN

los anclajes queden al ras de la pared. Si lo instala directamente en los montantes, taladre orificios con una broca para madera de 1/8 in. (3,17 mm) a una profundidad de 3,18 cm (1 1/4 in.). Con los tornillos (AA) suministrados, asegure la placa para pared (C) a la pared. Asegúrese de que la placa para pared (C) esté firmemente agarrada a la pared.

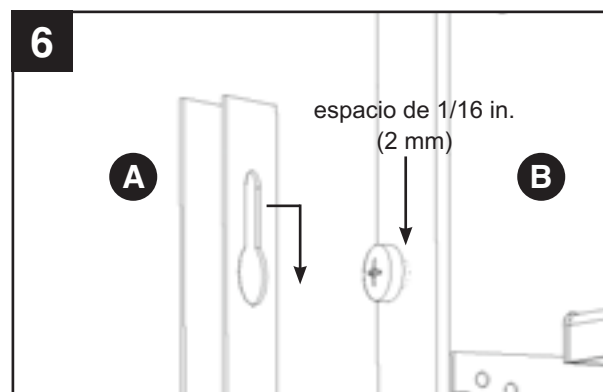
4. Una vez que la placa para pared (C) está asegurada en su posición, el calentador puede ser colgado de la placa para pared (C). Asegúrese de que los dos ganchos en la parte superior de la placa para pared (C) calcen por completo en los orificios con forma de cerradura del soporte de la parte superior posterior del cuerpo del calentador (B) tal como se muestra en la Fig 4.



5. Vuelva a instalar el tornillo de cabeza hueca en el panel de base del cuerpo del calentador (B) a través de la lengüeta de la parte inferior de la placa para pared (C) y ajuste con una llave hexagonal de 3/16 in. (5 mm). Esto fija el calentador a la placa para pared (C) y evitará que el calentador se caiga de la placa para pared (C) en caso de ser golpeado accidentalmente.



6. Una vez que el calentador esté posicionado en la pared, quite la pantalla de vidrio decorativa (A) del paquete y móntela sobre el calentador. Los cuatro orificios con forma de cerradura de la parte trasera de la estructura de la pantalla de vidrio (A) se montan directamente en los tornillos M6 de la parte delantera del cuerpo del calentador (B). Asegúrese de que los tornillos tienen un espacio de 2 mm (1/16 in.) detrás de la cabeza, tal como se muestra. **NOTA:** Asegúrese de que la estructura encaje correctamente y que se pueda ver el sensor infrarrojo del control remoto a través del agujero del medio del panel de vidrio inferior. Si no se ve, el electrodoméstico no recibirá las señales del control remoto (D).



Enchufe el cable de alimentación en el tomacorriente de 15 amperios / 120 voltios. El calentador está listo para su uso.

! **PRECAUCIÓN:** asegúrese de que la unidad esté instalada de manera tal que el cable de alimentación no quede apretado o atrapado en la unidad o en la repisa para chimenea, y de que no haya obstáculos hasta el tomacorriente puesto a tierra.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

Lea todas las instrucciones antes de usar

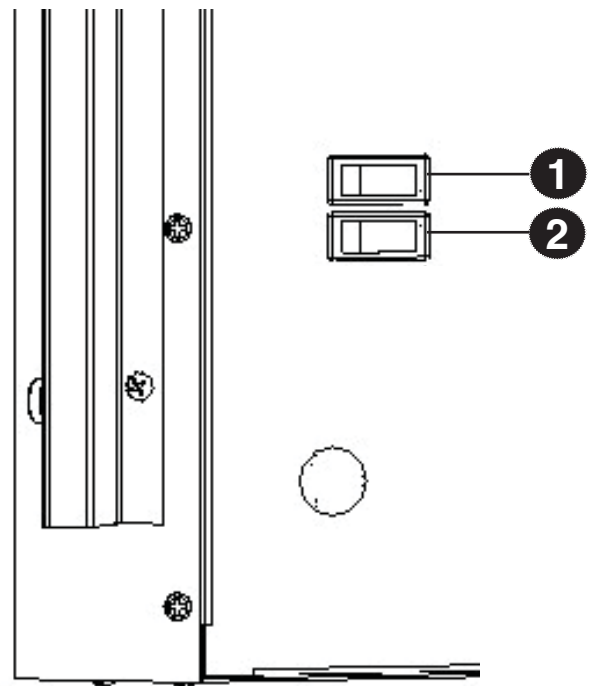
Verifique que la rejilla de salida del calentador, ubicada en la parte superior del electrodoméstico, no quede cubierta ni obstruida de ninguna forma y asegúrese de que la alimentación de la unidad esté encendida.

El electrodoméstico presenta controles convenientemente separados para efecto de llamas y para el control del calentador. Esto le permite operar la unidad en dos (2) modos diferentes:

- **Como una unidad completa:** cuando el efecto de llamas y el calentador están encendidos. Este modo le permite disfrutar de la apariencia del fuego junto con la salida de calor de un calentador.
- **Como efecto visual :** cuando sólo está encendido el efecto de llama, pero no el calentador. Recomendamos este modo para aplicación en clima cálido, cuando se desea el ambiente de una chimenea, pero sin salida de calor.

Control de las funciones de la unidad

- 1** Este interruptor controla la alimentación principal a la unidad y enciende el panel de la pantalla de LCD. Esta característica puede ser utilizada independientemente de las características del calentador.
- 2** Este interruptor opera el calentador de aire. Cuando el calentador de aire está en funcionamiento, se encenderá una luz indicadora roja en la parte central inferior de la estructura de vidrio. Para utilizar la función de calor, el interruptor de alimentación principal (**1**) también debe estar en posición de encendido. Para apagar el calentador, presione el botón (**2**) nuevamente. Para apagar el calentador y la pantalla de LCD, presione el botón (**1**).



Se puede apagar la unidad en cualquier momento, sin importar que modo esté seleccionado, llevando el primer interruptor a la derecha del calentador hasta la posición de apagado.

Si es posible, desenchufe el cable de alimentación cuando no lo use.

Este electrodoméstico tiene un sistema de corte de seguridad que se activará en caso de obstruirse las entradas de aire o las salidas de calor. Por razones de seguridad, el calentador NO se encenderá nuevamente en forma automática. NOTA: El panel de la pantalla de LCD permanecerá en funcionamiento si se activa el corte. Solo los elementos del calentador del ventilador dejarán de funcionar.

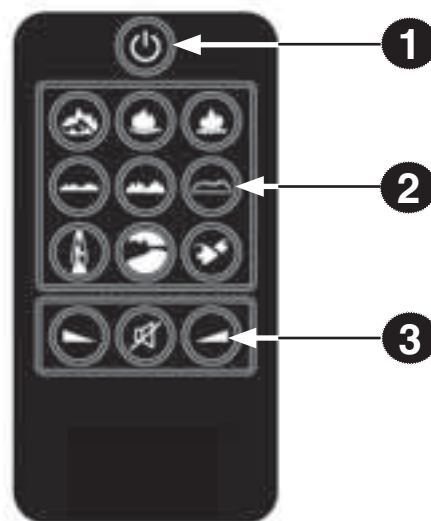
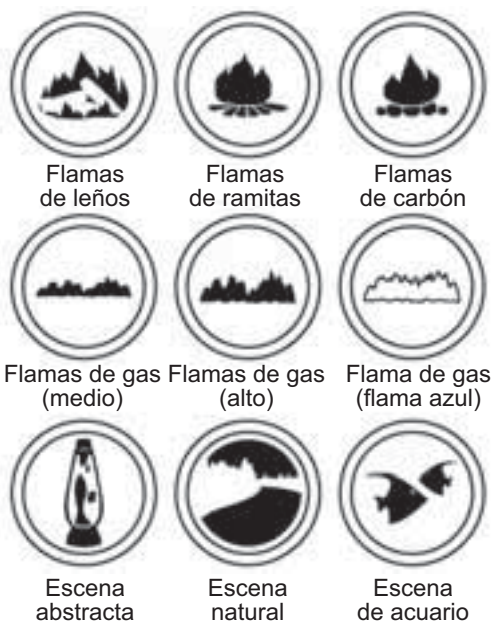
Se debe llevar a cabo el siguiente procedimiento antes de poner el calentador en funcionamiento nuevamente:

1. Desenchufe el cable de suministro de electricidad del tomacorriente y apague todos los interruptores del electrodoméstico.
2. Deje el calentador apagado por un período no menor a 10 minutos y asegúrese de quitar las obstrucciones.
3. Enchufe el cable de suministro de electricidad al tomacorriente y encienda todos los interruptores del electrodoméstico.

Si se intenta encender el electrodoméstico antes de reiniciar el corte de seguridad, los calentadores podrían cortarse por un período mayor de tiempo. Si se siguió la secuencia correctamente y los calentadores no funcionan, verifique que el cable de suministro de electricidad esté enchufado al tomacorriente. Si esta no es la razón por la cual no funciona, llame a un electricista.

INSTRUCCIONES DE OPERACIÓN

- 1 Control de encendido y apagado del LCD:** La pantalla de LCD puede apagarse o encenderse independientemente de las funciones del calentador usando el botón de encendido/apagado del LCD que se muestra en el control remoto.
- 2 Botones de selección de escena:** El electrodoméstico tiene nueve escenas diferentes preprogramadas tal como se muestra. Estas escenas han sido especialmente editadas para ejecutarse en un circuito sin uniones. Cuando se enciende el electrodoméstico, automáticamente se ejecutará la escena de los leños. Para seleccionar una escena diferente, presione el botón de selección de escena adecuado para elegir la escena deseada. Durante el normal funcionamiento, puede parecer que en ocasiones las secuencias se "congelan" por una fracción de segundos. Esto ocurre porque la escena vuelve a comenzar. Esto es muy común y no debe generar preocupación.
- 3 Botón para subir, bajar y quitar el sonido:** Algunas de las escenas del LCD incluyen efectos sonoros: Estos botones suben y bajan el volumen. El botón de silenciamiento silencia los parlantes. Mientras los parlantes están silenciados, aparecerá un símbolo en la pantalla. Presione el botón nuevamente para desactivarlo.



CUIDADO Y MANTENIMIENTO

Antes de intentar realizar CUALQUIER mantenimiento:

1. Apague la unidad.
2. Desenchufe el cable de alimentación del tomacorriente.
3. Deje que la chimenea se enfríe si ha estado funcionando.

Con excepción de una limpieza periódica del polvo, no hay requisitos específicos de cuidado, más que la limpieza regular del electrodoméstico en general. Por lo general, es suficiente con limpiarlo con un paño seco. NO utilice limpiadores abrasivos, ya que podrían dañar el acabado. Asegúrese de que la rejilla de salida del calentador (situada en la parte superior del panel) y que las rejillas de malla de entrada del aire (situadas en los paneles laterales e inferior) estén libres de suciedad, polvo y pelos de mascotas. Se deben aspirar periódicamente estas rejillas con el accesorio del cepillo.

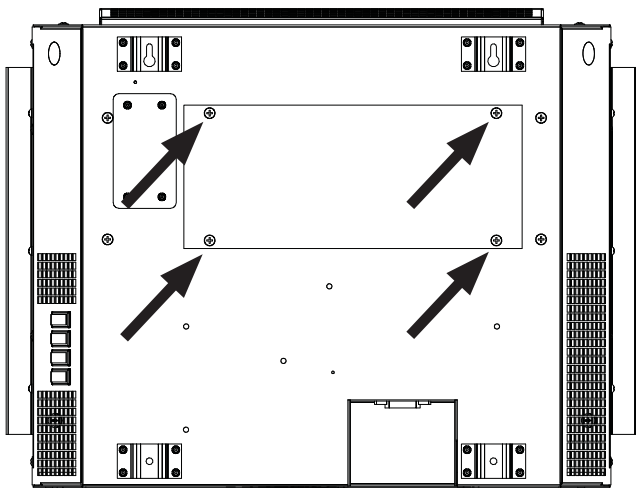
PANEL DE PANTALLA DE VIDRIO

Debe lavarse solamente con un limpiador para vidrio no abrasivo. Pruebe el producto en una superficie pequeña antes de usar.

CUIDADO Y MANTENIMIENTO

LIMPIEZA DEL VENTILADOR – ADVERTENCIA: DESENCHUFE LA UNIDAD ANTES DE LIMPIARLA. Con el tiempo, se puede acumular un montón de pelusas, polvo y otros alérgicos tales como pelos de mascotas en el ventilador. Esto puede activar el sistema de corte de seguridad. Quite la pantalla de vidrio decorativa y retire el electrodoméstico de la pared (para quitar la pantalla de vidrio, siga los pasos de instalación 4 y 5 de atrás para adelante). Con un destornillador Phillips, retire los cuatro tornillos (indicados) de la parte posterior del electrodoméstico y retire la cubierta del ventilador para acceder al motor del ventilador. Use una brocha suave, limpia y seca para quitar suavemente la acumulación de polvo de las paletas del ventilador, limpie tanto el interior de las paletas como la parte externa. Utilice una boquilla de aspiradora para recolectar el polvo.

IMPORTANTE: EL VENTILADOR ES UN COMPONENTE MUY DELICADO Y SE DEBEN TOMAR CUIDADOS EXTREMOS PARA NO DAÑAR SUS PALETAS. NO TOQUE LAS PALETAS DEL VENTILADOR EXCEPTO CON UNA BROCHA.



Vuelva a ensamblar el electrodoméstico y colóquelo nuevamente en la pared.

IMPORTANTE: NO PONGA EN FUNCIONAMIENTO EL CALENTADOR SIN COLOCAR LA CUBIERTA DEL VENTILADOR.

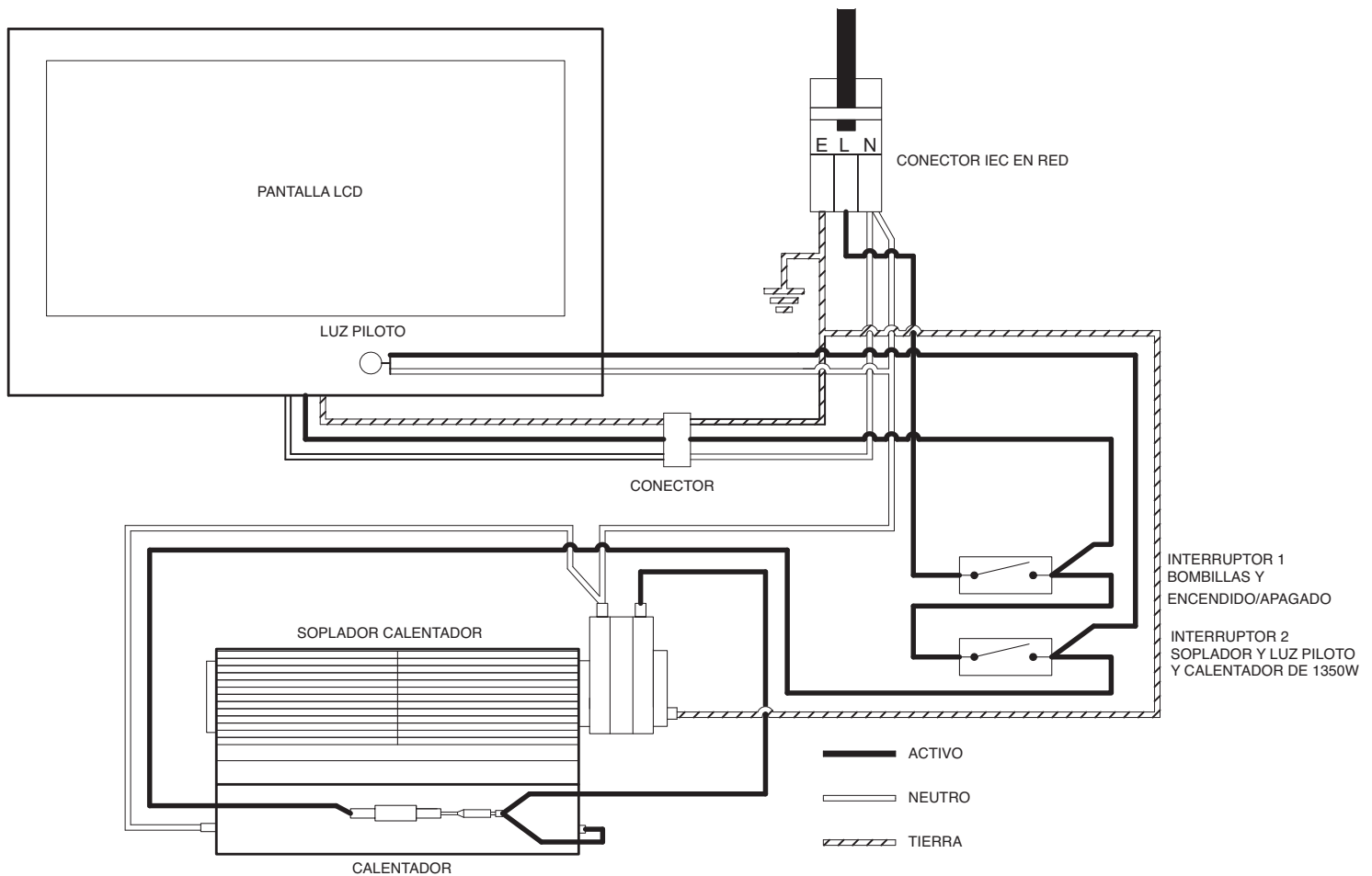
Excepto por el ventilador, que puede limpiarse, no hay partes que sean de utilidad para el usuario en el interior.

Verifique regularmente que la instalación de pared sea segura y que los tornillos estén ajustados. Además verifique el cable de alimentación principal y las conexiones. Si el cable de alimentación se daña, un electricista certificado debe reemplazarlo de acuerdo con los códigos nacionales y locales.

Utilice únicamente piezas originales de repuesto disponibles del fabricante.

DIAGRAMA DEL CABLEADO ELÉCTRICO

Toda reparación eléctrica o nuevo cableado de esta unidad sólo debe realizarlo un electricista certificado de acuerdo con los códigos nacionales y locales.



⚠ PELIGRO



Desconecte de la alimentación antes de realizar mantenimiento.



Todo nuevo cableado eléctrico del electrodoméstico debe realizarlo un electricista calificado. Este cableado se debe realizar de acuerdo con códigos locales o, en Canadá, de acuerdo con el Código de Electricidad de Canadá CSA C22.1 actual, y para las instalaciones en EE.UU., de acuerdo con el código nacional de electricidad, ANSI/NFPA No. 70.



Si se repara o reemplaza cualquier componente eléctrico o cableado, se deben seguir las rutas originales de los cables, los códigos de color y las ubicaciones de fijación.

SOLUCIÓN DE PROBLEMAS

Si tiene preguntas relacionadas con el producto, llame al Servicio al Cliente al 1-877-447-4768, de 8:30 a.m. a 4:30 p.m., hora central estándar, de lunes a viernes.

Problema	Causa posible	Acción correctiva
La chimenea no funciona; la luz de encendido del panel de control no está encendida.	<ol style="list-style-type: none"> 1. La chimenea no está enchufada. 2. Un interruptor de circuito se desconectó o se fundió un fusible. 3. Interruptor de ENCENDIDO/ APAGADO defectuoso 4. Cableado suelto. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Asegúrese de que la chimenea esté enchufada a un tomacorriente estándar de 120 V. 2. Compruebe si hay otros electrodomésticos conectados al circuito; idealmente, la chimenea debe estar conectada a un circuito dedicado de 15 amperios. 3. Llame a Servicio al Cliente. 4. Llame a Servicio al Cliente.
La luz de encendido está encendida pero el LCD no está visible.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Funcionamiento incorrecto. 2. La pantalla de LCD no funciona. 3. Cableado suelto. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Consulte las instrucciones de operación. 2. Llame a Servicio al Cliente. 3. Llame a Servicio al Cliente.
El calentador no funciona.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Funcionamiento incorrecto. 2. Interruptor del calentador defectuoso. 3. Ensamble del calentador defectuoso. 4. Cableado suelto. 5. Puerta corrediza sucia u obstruida. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Consulte las instrucciones de operación. 2. Llame a Servicio al Cliente. 3. Llame a Servicio al Cliente. 4. Llame a Servicio al Cliente. 5. Desenchufe la unidad. Limpie el polvo y los desechos del área de la puerta. Espere cinco minutos, vuelva a enchufar la unidad y encienda el calentador.
Ruido excesivo cuando el calentador está funcionando.	<ol style="list-style-type: none"> 1. Soplador sucio u obstruido. 2. Ensamble del calentador defectuoso. 	<ol style="list-style-type: none"> 1. Consulte la sección Mantenimiento de los motores del manual de instrucciones. 2. Llame a Servicio al Cliente.

GARANTÍA

El fabricante garantiza que su nueva chimenea eléctrica no presentará defectos de fabricación ni materiales durante un período de un año a partir de la fecha de compra, siempre y cuando se cumplan las siguientes condiciones y limitaciones.

1. Esta chimenea eléctrica se debe instalar y operar en todo momento de acuerdo con las instrucciones de instalación y operación proporcionadas con el producto. Cualquier alteración, abuso deliberado, accidente o uso inadecuado del producto anulará esta garantía.
2. Esta garantía no es transferible y sólo está disponible para el propietario original, siempre y cuando la compra se haya realizado a través de un proveedor autorizado de la Compañía.
3. Esta garantía se limita a la reparación o reemplazo de piezas que se consideren defectuosas en material o mano de obra, siempre y cuando dicha pieza haya estado sometida a condiciones normales de uso y servicio, después de que una inspección por parte de la Compañía confirme dicho defecto.
4. La Compañía podrá, bajo su criterio, eximirse de toda obligación respecto de esta garantía reembolsando el precio al por mayor de la pieza defectuosa.
5. Esta garantía no cubrirá ningún costo de instalación, mano de obra, construcción, transporte o de otro tipo que surja de la pieza defectuosa, su reparación, reemplazo u otra situación, y la Compañía no asumirá ninguna responsabilidad por las mismas. La Compañía tampoco será responsable por ningún daño accidental, indirecto o resultante, salvo que la ley estipule lo contrario.
6. Mediante el presente, se excluye expresamente cualquier otra garantía, expresa o implícita, respecto del producto, sus componentes y accesorios, o cualquier otra obligación o responsabilidad de parte de la Compañía.
7. La Compañía no asume, ni autoriza a ningún tercero a asumir en su nombre, ninguna otra responsabilidad respecto de la venta de este producto.
8. Las garantías descritas en este documento no se aplican a accesorios que no sean de el fabricante y que se usen junto con la instalación de este producto.

Esta garantía es nula si:

- a) La chimenea ha funcionado en atmósferas contaminadas con cloro, flúor u otras sustancias químicas dañinas.
- b) La chimenea está sometida a períodos prolongados de humedad o condensación.
- c) Se produce cualquier alteración, abuso deliberado, accidente o uso inadecuado del producto.

SI SE NECESITA SERVICIO DE GARANTÍA. . .

- 1) Póngase en contacto el fabricante con el Servicio al Cliente de al 1-877-447-4768, de 8:30 a.m. a 4:30 p.m., hora central estándar, de lunes a viernes. Asegúrese de tener su garantía, su recibo de venta y el modelo o número de serie de su producto el fabricante.
- 2) NO INTENTE REALIZAR NINGÚN TRABAJO DE REPARACIÓN USTED MISMO.

GHP Group, Inc.
8280 Austin Avenue
Morton Grove, IL.
60053-3207

Focal Point Fires plc.
Avon Trading Park, Reid Street
Christchurch, Dorset
BH23 2BT

LISTA DE PIEZAS DE REPUESTO

Para pedir piezas de repuesto, llame a nuestro departamento de Servicio al Cliente al 1-877-447-4768, de 8:30 a.m. a 4:30 p.m. hora central estándar, de lunes a viernes.

PIEZA	DESCRIPCIÓN	NO. DE PIEZA
1	CABLE DE ALIMENTACIÓN	F930303
2	VENTILADOR	F930218
3	CALENTADOR	F930183
4	PLACA PARA PARED	F711436
5	INTERRUPTOR ENCENDIDO Y APAGADO	F930121
6	INTERRUPTOR DEL CALENTADOR	F930123
7	PERNO DE HOMBRO	F760086
8	BASE REMOTA	F960020
9	SOPORTE DE ESTRUCTURA	F711444
10	TORNILLO M6 X12	F760076
11	PANEL DE PANTALLA DE LCD	F930151
12	MARCOS DECORATIVOS	F820442

